

## Mañana se firmará un nuevo protocolo

Buenos Aires, 17 (UP). — Autorizadamente la United Press ha logrado saber en la tarde de hoy día que Bolivia y Paraguay han aceptado el nuevo pro-

colo que redactaron los neutrales. Las informaciones obtenidas expresan que Bolivia formuló una ligera observación que no

será un obstáculo de mayor significación. Se cree que la conferencia de paz anunciará dentro de 48 horas la firma del nuevo convenio.

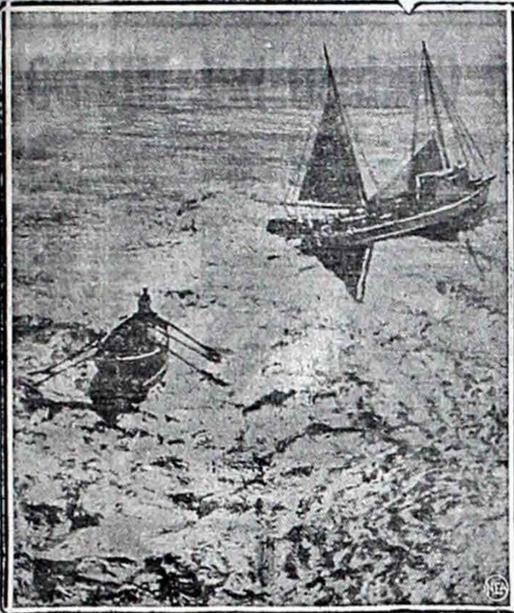
4 PUNTOS Buenos Aires, 17 (UP). — La United Press sabe de fuente muy autorizada que Bolivia y el Paraguay han llegado a un completo acuerdo sobre todas

las bases de la nueva fórmula preparatoria el día 9 por la Conferencia del Chaco. El plan integral comprende los siguientes puntos: 1o. — Seguridades.

2o. — Liberación de prisioneros. 3o. — Aprobación del convenio por los respectivos congresos. 4o. — Reanudación de las re-

laciones diplomáticas. Ante la inminencia del arreglo definitivo, en estos momentos, las 15 y 10 del día, los neutrales redactan los términos del nuevo protocolo.

### ZOZOBRO



Algunos minutos después de haber sido tomada esta foto el pequeño 'schooner' que se advierte en el grabado, se fué a pique frente a Jupiter (península de Florida). Afortunadamente los pasajeros de la pe-

queña embarcación se salvaron por la oportuna intervención del pliqueo marítimo Siboney, del cual adviértese en primer plano un bote salvavidas aproximándose al velero.

### LOS ITALIANOS SE ADJUDICAN UNA VICTORIA

Roma, 17 (UP). — Oficialmente se anuncia que la batalla de Gallipoli terminó con el triunfo de los italianos. AVANZARIAN

Roma, 17 (UP). — Las fuerzas del general Graziani que han tomado parte en la batalla de estos últimos días, avanzan victoriosamente en un frente de 120 kilómetros. Se anuncia oficialmente que en el hecho de armas los etíopes tuvieron 4.000 muertos.

#### CUATRO PILOTOS

Londres, 17 (UP). — Oficialmente se comunica que las autoridades británicas del Sudán internaron a cuatro miembros de la aviación italiana que se vieron obligados a aterrizar en Bebetawitab.

#### FALLARON AYER EN EL PROCESO STAVISKY

Paris, 17 (UP). — El jurado del proceso Stavisky dió a conocer su fallo el día de hoy. Diez sindicados fueron absueltos y otros diez sufrieron diferentes condenas. Los absueltos son Arlette Aymard Dubarry Depardon, Romagnolo Sigoin, Guibod Darnis Farault y Levy y los condenados Garat, Tissler, Cohen, Desabrosses, Guebin, Rayotte, Bardifourgaullier y Bonaure Hattot. Gaullier también fué absuelto.

### ¿ENEMIGOS TRADICIONALES?



¿Quién puede afirmar ahora que el gato es el tradicional enemigo de los ratones? En el zoológico de Brooklyn, dos vas-

tagos de las razas enemigas, criados en común, olvidan sus odios ancestrales y se alimentan en el mismo plato.

### LLEVAN AMETRALLADORAS



Para la captura de Makalié ha sido hecha esta concentración de ametralladoras. Observamos que casi cada uno de los soldados que aparecen en

esta foto es portador de una ametralladora. La foto fué transmitida por radio desde Europa a América.

### S. PATIÑO ACLARA SU CONTRIBUCION EN LA GUERRA DE L CHACO

Niza, 17 (UP). — El ministro de Bolivia en Francia, señor Simón Patiño, desautorizó categóricamente a la United Press la noticia publicada en Europa, que él había financiado los gastos de la guerra del Chaco hasta la suma de 30.000.000 de libras esterlinas.

Patiño dió a este respecto: "Me molesta sumamente la noticia. Esta versión es pura fantasía. Además, si la persona que se imaginó esta fantástica aserción se tomara la molestia de oír mis intereses en las diversas minas de estaño, en los últimos tiempos, vería fácilmente que me es materialmen-

te imposible contribuir con una suma tan elevada. "Como boliviano y como patriota he contribuido con numerosas sumas para los gastos de la guerra, pero la cifra verdadera es una parte infinitísima, comparada con los 30.000.000 de libras esterlinas".

### PROTESTAN POR HABER APLAZADO LA MUERTE DE BRUNO HAUPTMANN

Trenton, 17 (UP). — El doctor Condon, envió un radiograma al fiscal Wilentz desde Panamá, ofreciendo regresar a Trenton en caso que fuera necesario que él ampliara sus informaciones sobre el proceso Hauptmann. Wilentz contestó expresando que la presencia del doctor Condon no era necesaria y que no interrumpiera su crucero.

#### VIOLENTAS CRITICAS

Trenton, 17 (UP). — El aplazamiento de la electrocución de Hauptmann ha causado violentas críticas en toda la nación. La mayor parte de los diarios del país, especialmente de Nueva Jersey, censuran la actitud del gobernador de ese estado. Algunos órganos de prensa

de Nueva Jersey piden que el ministro fiscal procese al gobernador en vista de haber tomado tal determinación. SE DEFIENDE

Trenton, 17 (UP). — Ante la

### EL ESCRITOR R. KIPLING FALLECIO AYER

Londres, 17 (UP). — El doctor Webb Johnson que atiende a Rudyard Kipling ha manifestado que el estado de salud del paciente declina paulatinamente y que duda que pueda pasar la noche.

#### A LOS 70 AÑOS

Londres, 17 (UP). — El célebre escritor Rudyard Kipling falleció a las 12 y 10 de hoy, a los 70 años de edad.

Con Kipling desaparece uno de los más grandes escritores de esta época. Su obra es múltiple y personalísima. Sus libros más conocidos son Plain Tales from the Hills, Soldiers Three, We Will Walk, The Light that failed, Barrack room ballads. Desde 1894 hasta 1910 publicó varios trabajos en prosa y verso en los que refleja admirablemente las costumbres de la vieja Inglaterra. Durante la guerra mundial, en la que perdió a su único hijo, publicó otros trabajos de espíritu ardientemente nacionalista.

### ITALIA Y LA LIGA DE LAS NACIONES

Roma, 17 (UP). — Oficialmente se anuncia que Italia estará representada en la reunión que la Sociedad de las Naciones celebrará el día lunes.

### DIERON UN VOTO DE CONFIANZA AL GABINETE

Paris, 17 (UP). — La Cámara otorgó un voto de confianza al gabinete por 315 votos contra 252.

### JOE LOUIS SOSTUVO ANOCHES UN MATCH CON CHARLES RETZLAFF

Chicago, 17 (UP). — Hoy se efectuó el encuentro de box a quince rounds entre Joe Louis y Charles Retzlaff. El negro figura como favorito en la proporción de 20 a 1.

### CENTRO INTELLECTUAL "AGUSTIN ASPIAZU"

Tan prestigiosa institución de cultura que viene contribuyendo eficazmente al desarrollo científico y literario de la localidad, aún que en forma paulatina, pero con acierto y amplia vinculación con agrupaciones similares del interior y exterior de la república, está en preparativos para efectuar una reunión especial en la que se verificará la elección de los miembros titulares de su Comité Directivo, que debe orientar al Centro "Aspiazu" durante las labores internas y otras en el año que se inicia, 1936.

En otra próxima asamblea, debe, indudablemente, posicionarse la Directiva electa en la reunión del lunes 20 por la noche. Se insinúa concurrir con puntualidad a los señores componentes del Centro a esta reunión, por tener que plantearse puntos de vital importancia para con los intereses colectivos de la comunidad.

### GOLF NOCTURNO



Ted Turner, profesional de golf de Pine Valley, aparece tomando parte en el torneo abierto de Miami, en el que tomaron parte 200 golfistas. El juego se

prolonga hasta entrada ya la noche, por lo cual un compañero servicial la ilumina el campo con ayuda de una linterna.

### EL REY JORGE DE INGLATERRA ESTA GRAVE

Londres, 17 (UP). — El rey Jorge se encuentra enfermo afectado por un ligero ataque.

#### INQUIETUD

Sandringham, 17 (UP). — Los facultativos que asisten al rey Jorge V. redactaron un parte facultativo en el que expresan que el corazón del soberano se ha debilitado en el curso de la enfermedad lo cual, a-grega, provoca cierta inquietud.

#### BOLETIN MEDICO

Sandringham, 17 (UP). — Un nuevo boletín médico dice lo siguiente: El rey tuvo en días pasados un ataque de catarro bronquial pero hoy día se han manifestado síntomas de debilidad cardíaca.

Se tiene entendido que en las primeras horas de la tarde, el rey dormía tranquilamente.

Los médicos Lord Dawson of Penn y Sir Charles Hewitt pasarán la noche a la cabecera del monarca.

#### ESTA GRAVE

Sandringham, 17 (UP). — De buen fuero se sabe que en las últimas horas de la tarde la salud del rey Jorge V ha empeorado, habiendo resuelto los médicos suministrarle oxígeno.

### EL PILOTO ELLSWORTH ENVIO UN MENSAJE

Londres, 17 (UP). — El comité de auxilio anuncia que ha recibido un mensaje del aviador Ellsworth expresando que se encuentra sano y salvo.

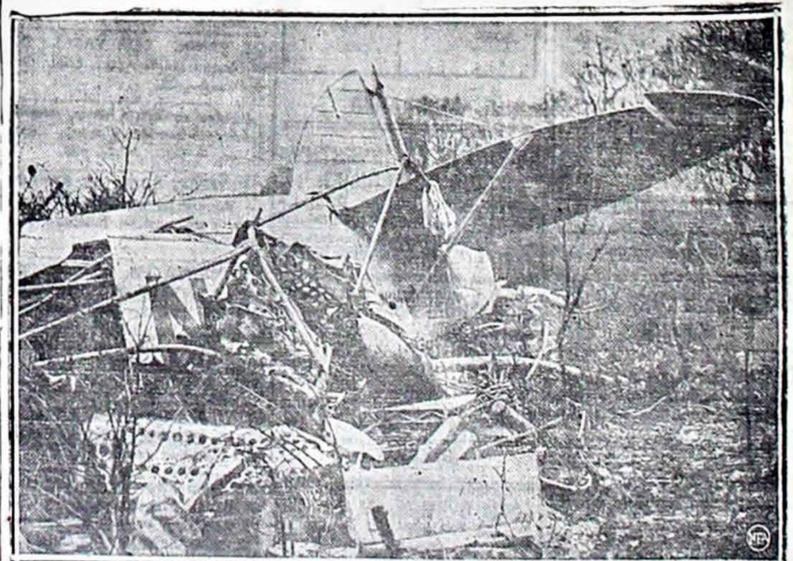
### EL BAR DEL METROPOLITAN



Al inaugurarse la temporada musical en el Metropolitan Opera de Nueva York, concurrió un público selecto y numeroso. Parte del mismo vemos en la

foto, ocupando el bar de la ópera neoyorquina, donde se sirven cocktails como en cualquier night-club de la ciudad tentacular.

### TERRIBLE ACCIDENTE



El peso de la nieve acumulada sobre las alas de este trimotor belga, provocaron su brusca caída en el momento de votar sobre territorio bri-

tánico. En el terrible accidente ocurrido en Tatsfield (Surrey), perecieron 11 personas.



# El Soviet busca aliados contra Alemania y Japón

MOSCU, diciembre de 1935. Solo por circunstancias excepcionales apoya Rusia las sanciones contra Italia. Lo hace por dos razones: en primer término, para Gran Bretaña, en previsión de ganarse la buena voluntad de la guerra futura contra el Japón y Alemania; y luego en la esperanza de que la Liga de las Naciones pondrá coto a las ambiciones de Hitler en la Europa Central, con perjuicio evidente para el Soviet.

Sin embargo, a pesar de la doble amenaza de Alemania y el Japón, la Unión Soviética se siente ahora más segura que en los últimos tres años. Cree que ahora se ha ganado el apoyo de varios aliados por razones de mutua necesidad —Inglaterra y Estados Unidos— aliados que la ayudarán en el problema del Extremo Oriente; y Francia y la Pequeña Entente que la prestarán su apoyo frente al posible avance alemán.

La Rusia Soviética ve la posibilidad de una guerra, pero no tembla ante la probabilidad de una conquista definitiva de su territorio. Es más; en los últimos seis meses se ha afirmado sus esperanzas de una revolución europea y mundial. Comprende que Europa se encuentra en el caso de la civilización capitalista; ella en cambio tiene conciencia de la afirmación del régimen nuevo en la antigua patria de los zaras.

Los rusos consideran a la futura guerra como una matanza de inocentes. Misere al parecer inevitable y tan terriblemente destructiva y desmoralizadora que una sublevación interior es el destino que espera a los vencidos y quizá también a los vencedores, extendiendo por todo el mundo la revolución comunista.

## ESPERAN LA GUERRA PARA EL AÑO 1938

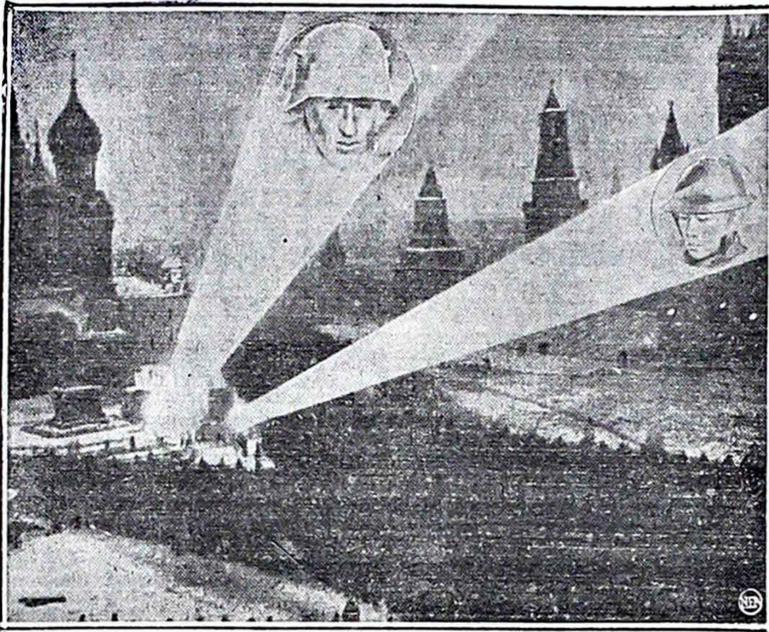
Casi todos los jefes soviéticos abriga el convencimiento de que la conflagración estallará en 1938 —y quizá antes—. Creen asimismo que la provocación partirá de Alemania en Europa occidental y que las demás potencias se verán arrastradas a del conflicto; que el Japón se allará a Alemania, atacando a Rusia por la Siberia Oriental, a más de cinco mil millas del frente occidental.

Ese temor es el que ha impulsado a aceptar los deseos de la Inglaterra y de la Liga con respecto a la cual significa virtualmente una guerra silenciosa. En verdad hubiera preferido adherirse a esas sanciones. Desde hace once años que Italia reconoció a los Soviets, los dos países han mantenido buenas relaciones recíprocas.

Hay en cambio viejas rivalidades imperialistas entre Rusia y Gran Bretaña. Pero los jefes soviéticos del Kremlin son hábilmente oportunistas y están en la actualidad jugando la carta "Inglaterra" e del vasto juego europeo. Inglaterra desempeña en la circunstancia un juego análogo. Cada uno piensa utilizar a su aliado.

Actualmente Inglaterra está negociando en secreto —según se afirma— un empréstito de 200 millones de libras a la Unión Soviética, la cual deberá invertirlo

## La U. S. R. R. apoya las sanciones contra Italia para granjearse el apoyo de las grandes potencias



Los focos luminosos que parten de Kremlin enfocan la doble amenaza contra Rusia: el soldado alemán al occidente y su aliado nipón al oriente

en Inglaterra en un término máximo de 20 años. Esto significaría un mayor acercamiento recíproco.

ALEMANIA SUSTITUYE AL JAPON COMO FUTURO ENEMIGO

En el curso del año último

la amenaza guerrera que sopla desde el Oriente, ha variado bruscamente: ahora viene del occidente y de ese temible vecino que se llama Alemania hitlerista.

Tan terriblemente hostiles han sido las manifestaciones de Hitler con respecto a Rusia, que este país consideró la urgente necesidad de buscar un apoyo en el extranjero contra tal amenaza.

Ese temor es el que ha impulsado al Sovieta a firmar un pacto de alianza con Francia —el mes de mayo pasado—. Cierta mente escaso parentesco espiritual existe entre Francia y la moderna Rusia. El pacto firmado ha sido provocado por el temor común que ha despertado en ambos gobiernos una Alemania armada y conducida por una casta gober-

### Dr. JULIO PEREIRA

Ex-médico de los hospitales de Niños y de Clínicas de Buenos Aires.

Especialidad: ENFERMEDADES DE NIÑOS — Medicina Interna.

Horas de consulta: de 10 a 12 y de 14 a 18.

A domicilio, en casos de urgencia, a cualquier hora del día o de la noche.

Calle Mercado esquina Aya cucho (frente al Banco Central). — Teléfono 1070.

### CONFITERIA "LA PACEÑA"

Recreo No. 219. — Teléf. 963

CASA FUNDADA EL AÑO 1914

Esta antigua y acreditada Confitería, se complace en comunicar a su distinguida y numerosa clientela que, habiendo ampliado sus instalaciones, se encuentra en condiciones de ofrecer sus acreditados productos, a los precios más bajos de plaza.

Caramelos desde 75 centavos la libra.

Exquisitos bombones con crema. Caramelos rellenos. Toffees, desde Bs. 1,50 la libra. Pastillas de menta, Anís, Grosella, Violeta, Rosa, etc. Chupettes surtidos. Frutas de fantasía. Elegantes y artísticas cajas con bombones.

Especialidad de la casa: CARAMELOS EUCALIPTOL, soberano remedio contra la tos y la gripe.

Personal experto y especializado, contratado especialmente en el exterior para esta casa.

Ventas por mayor y menor. — Se atienden pedidos del interior y provincias.

Próximamente llegarán maquinarias de las más modernas, con lo que podrá ofrecer la casa sus productos a precios muy reducidos y en cualquier cantidad.

No olvidarse. — Confitería "LA PACEÑA", Recreo No. 219.

### ACADEMIA DE FRANCES RAOUL POLLEREAU

Los Cursos Gratuitos de Francés (1 y 2 grado) principiarán el Día Lunes 20 del corriente a las 19 horas (7 p. m.) en el local de la Sociedad de Beneficencia Francesa, calle Pehincha esquina Ingavi.

Las inscripciones se reciben en la oficina de la Cía. "AIR FRANCE", Plaza Murillo.

## Instituto Mercantil Arrieta

Calle Colón No. 416

Plantel legalmente autorizado mediante Resolución Suprema de 4 de septiembre de 1929

PROFESORADO PRACTICO Y ESPECIALIZADO CON TITULOS UNIVERSITARIOS

CURSOS DIURNOS Y NOCTURNOS.

Desde la fecha quedan abiertas las inscripciones para el año escolar de 1936, para los CURSOS PROFESIONALES DE:

CONTADOR MERCANTIL  
TENEDOR DE LIBROS  
SECRETARIA COMERCIAL

ESTENO—DACTILOGRAFO  
DACTILOGRAFO  
TAQUIGRAFO, etc.

Nuestros métodos de enseñanza son abreviados y de los más adelantados de la PEDAGOGIA MODERNA.

SOLICITE UD. PROSPECTOS

### TARIFA DE SUSCRIPCIONES PARA TODA LA REPUBLICA

1 Año Bs. 32  
1 Semestre Bs. 17  
1 Trimestre Bs. 9

#### EXTERIOR

1 Año Bs. 40  
1 Semestre Bs. 22  
1 Trimestre Bs. 12

#### EXTERIOR PORTE PAGADO

1 Trimestre Bs. 15  
1 Semestre Bs. 28  
1 Año Bs. 52

#### CASAS EN VENTA

#### DEPARTAMENTOS EN ALQUILER

SE DESEA TOMAR EN ALQUILER casa junta o departamento. Ref. en esta imprenta (see Avisos)

#### SERVICIOS PEDIDOS

DEGENTE SE NECESITA EN esta imprenta con buenos certificados.

PRECISO UNA HABITACION A. mueblada. Ref. por carta a J. P. esta imprenta.

### DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION, TALLERES Y FOTOGRAFADOS

CALLE COLON No. 435.

Teléfono 821

Cajón Correo No 7.

Dirección telegráfica: "RAZON".

#### ENSEÑANZA

GABINETE DE INVESTIGACION DEL CRIMEN

BALLIVIAN 155 — CASILLA No. 168. — Atención permanente por un químico especialista graduado en Chile. — Análisis microscópico y espectroscópico de secreciones y cuerpos del DELITO. — GRAFOLOGIA FORENSE (procedimiento Osborn y Tuerke) — DACTILOSCOPIA APLICADA Y FOTOGRAFICA Judicial. — Personal técnico en identificación y pesquisa para llamados particulares de todo el territorio.

#### DIVERSOS

CONFITEROS. — SE NECESITAN dos maestros o personas entendidas en la elaboración de confites de carnaval. Se pagan buenos sueldos. — Referencias: Sr. Amozabel, Recreo 147.

Se ofrece en venta muebles: comedor, dormitorio y escritorio. Genaro Sanjines 77, segundo patio.

## EL ANUNCIO ECONOMICO. OPORTUNO Y EFICAZ

SE CEPILLAN Y ENGERAN PINTOS de madera, con maquinaria eléctrica. — Encerados en colores: roble, nogal, natural, etc. — Llame al teléfono 712.

SE VENDE SEIS VACAS DE buena calidad para cría. Razon: Recreo 367.

Preciso sirviente o pliera, recomendaciones de honradez y trabajo, sueldo Bs. 30. — Colón 387 2o. piso.

SE VENDE CRIAS DE PERROS Fox-terrier Irlandés de pelo áspero, pura raza. — Indaburo No. 265.

EN VENTA UN MOTOR DE 1 1/4 de H.P. de 110 w. — Un arranque para Brocway para 4 cilindros. — Un arranque para Chevrolet para 4 cilindros. — Una batería. — México 334.

FRUCALPTOS. — SE COMPRAN plantas en gran cantidad. Ofertas: Sociedad Rural: Comercio, 817 o Nicolás Acosta 414.

DE OCASION. — SE VENDE UNA gondola para viajes de una y media toneladas. Para tratar dirigirse a la calle Villuyo No. 255 (altos).

VENTO UN PAQUETE RESORTE delantero FORD. Referencias: Lonyza 192, altos.

Se necesita en alquiler una chacra pequeña en la región de Miraflores Ref. por carta (see Avisos a C. V.)

UNDERWOOD. PARTICIPAMOS a nuestra clientela, que habiendo sido desmobilizado nuestro mecánico, experto en máquinas de escribir Underwood, ofrecemos en adelante toda clase de reparaciones. — Serafin Ferrufino S. A.

CAMION "CHEVROLET", MODELO 1936, con poco uso se ofrece en venta, por cambio de negocio. Precio convencional. Datos: en la calle Recreo No. 216.

NO TOMA UD. AGUA. TOMA vino puro y barato del que acaba de recibir la casa Giménez Sánchez. Ventas por mayor y menor. — Calle Loaza No. 73 — La Paz.

DE OCASION. — SE VENDE DE ocasión un camión de dos toneladas en buen estado, un auto Buick de siete asientos. — Tratar en la calle Almirante Grau (antes Maró) Quinta Nápola.

## GUIA PROFESIONAL

#### ABOGADOS

BUFETE PINTO DE LA TORRE

Consultas sobre leyes, impuestos, comercio, industrias nacionales y extranjeras.

Oficinas: Recreo 555 — Plaza San Francisco. — Casilla correo 632.

AUGUSTO QUIROGA ABOGADO

Asuntos Civiles y Administrativos. — Potosí 451.

ARMANDO BARRIOS E. ABOGADO. — Atiende toda clase de asuntos personalmente. — Especialidad en asuntos criminales. Calle Yanacocha No. 330. — Teléfono No. 83.

#### ENRIQUE SANCHEZ SIMBRON ABOGADO

Atiende con preferencia ASUNTOS MINEROS con personal técnico, administrativos, comerciales, industriales y civiles.

Informaciones: sobre estaño, oro, wolfram y otros minerales.

Bufete: Calle Yanacocha 236, segundo piso, frente a la Superintendencia Nacional de Minas. — Teléfono: 83.

#### MEDICOS

Dr. JOSE MONTAÑO Y T. MEDICO - CIRUJANO

Atiende la preferencia Medicina Interior (especialmente enfermedades pulmonares crónicas) y niños. Ha reabierto su consultorio en la calle Ballivián 79.

### C. ADAMS ELIO ABOGADO

Bufete: Ingavi 321.  
Teléfono 136, Cas. 127.

### Dr. DANIEL BILBAO RIOJA

Estudio en las principales universidades de Europa y América. Prof. de la Facultad de Medicina.

Miembro del American College of Surgeons y de la Sociedad de Cirujía de Buenos Aires.

De retorno de su último viaje de estudio, ha reabierto su consultorio.

Atiende exclusivamente: Cirugía general y especial, Ginecología, Vías urinarias y sífilis. Rayos X.

Consultas: 2 a 5 p.m. Ballivián 50. — Teléfono 422.

### Dr. FELIX SANCHEZ PEÑA

Médico - Cirujano - Oculista Graduado y especializado en la Universidad de Chile. — Ex-médico ayudante de la Clínica de Ojos del Hospital del Salvador de Santiago. — Ex-asistente del "Manhattan Eye Ear & Throat Hospital", de Nueva York. — Consultas en la calle Ballivián esquina Colón No. 114, de 11 a 12 p. m. y de 3 a 5 p. m. — Para los pobres, atención gratuita los martes y jueves de horas 3 a 5 p. m. — Casilla de Correo 762. — English spoken.

### Dr. JOSE A. SANJINES P.

MEDICO - CIRUJANO. — Enfermedades de Niños, Venéreas, Medicina Interna. — Horas de consulta de 1 a 5 p. m. — Consultorio y domicilio: General González 87 (San Pedro). — Casilla 723.

### JUAN VALVERDE S.

CIRUJANO - DENTISTA. — Estudios en el exterior. Consultorio: de 9 a 11 y media y de 2 a 5 p. m.

### Dr. EUGENIO STOMANN

Medicina general. Especialidad en enfermedades del corazón, pulmones, estómago, tuberculosis, sífilis en sus diversas formas y complicaciones. Consultorio: Potosí 120, horas de 1 a 5 p. m.

### Dr. JUAN C. AREBALO

MEDICO - CIRUJANO — MEDICINA INTERNA — CIRUGIA GENERAL — SIFILIS, BLenorragia, TUBERCULOSIS, enfermedades de la piel, curaciones por procedimientos modernos. Consultas de 14 a 17 (2 a 5 p. m.) Atiende horas especiales para las personas que solicitan. — Consultorio y domicilio: Indaburo 144. — Casilla de correo 503.

#### OCULISTAS

### Dr. LUIS LANDA LYON

MEDICO - CIRUJANO - OCULISTA. — Estudios en Europa. Ojos, Garganta, Nariz, Oídos. Atención de 3 a y media p.m. Comercio 452 (Pasaje Sáenz. Teléfono 1161. Casilla 109. — La Paz, Bolivia.

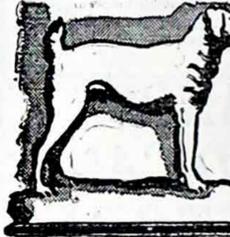
## LO CURIOSO DEL MUNDO



LOS ESTUDIANTES JAPONESES HICIERON UNA BANDERA PARA UN REGIMIENTO DE SHANGHAI, PINTADORA DE ROJO CON SU PROPIA SANGRE

### "LADDIE BOY."

ASI SE LLAMO EL PERRO DEL PRESIDENTE HARDING. HICIERON SU ESTADUA DE BRONCE CON LAS MONEDAS QUE REUNIERON AL EFECTO.



UNOS POCOS BALDES DE AGUA FUERON SUFICIENTES PARA CERRAR LA BARRA DE NUEVA YORK, DURANTE 48 HORAS, EN 1928 EN FORMA DE ESPESA NEGRA

# No existe el vómito negro en Tipuani y Guanay

## EL UNICO SERVICIO SANITARIO QUE EXISTE EN TIPUANI ES EL DE LA COMPANIA ARAMAYO MINES DE BOLIVIA

Con referencia a una crónica aparecida en uno de los diarios vespertinos, hemos recibido la siguiente rectificación que desvirtúa en absoluto las aserciones que sobre la supuesta existencia de la fiebre amarilla, en las poblaciones de Tipuani y Guanay.

La rectificación a que hacemos referencia dice:

La Paz, 17 de enero de 1936.

Señor Director de "La Fragua".— Presente.— Señor:

En el diario de su dirección correspondiente al 14 de enero del corriente año, se registra una crónica de prensa bajo el título de "El vómito negro en Tipuani y Guanay", en la que se dice que "familias enteras de estas pequeñas poblaciones han desaparecido ante este terrible flagelo".

Creo de mi deber establecer los siguientes puntos a fin de desvirtuar una falsa información que ha recibido Ud., y que ha causado natural alarma en esta ciudad.

1o.— Hacen cinco días que me encuentro en esta ciudad, de regreso de Tipuani, donde trabajo. No existe fiebre amarilla ni se ha diezmado familia alguna en Tipuani a consecuencia de ella. Todo se reduce a que dos pobladores de la región murieron a consecuencia de paludismo.

2o.— No existen en Tipuani "cientos de trabajadores" como asevera la crónica que comento. La Compañía Aramayo de Minas en Bolivia no explota esa región, y sus actividades se concretan a una simple exploración que la llevan a efecto dos ingenieros americanos que gozan de perfecta salud, colaborados por dos o tres pobladores de esa región que tampoco han sido víctimas del flagelo imaginario. De desear sería que en la región de Tipuani, donde actualmente hay una carencia absoluta de brazos, se pudiera contar con cientos de trabajadores porque esto indudablemente se traduciría en beneficio del fisco y del país todo.

3o.— El único servicio de sanidad que existe en Tipuani es de la Compañía Aramayo de Minas en Bolivia, y del que se benefician en particular los pobladores de la región.

En la esperanza que se servirá Ud. dar acogida a esta rectificación que hago en vista de la alarma injustificada que ha causado la crónica a que me refiero, me suscribo de Ud. atentamente.

FEDERICO VISCARRA.

# Un lamentable descuido del Consejo Nl. de Educación

## NO OBSTANTE HABERSE REINICIADO LAS LABORES ESCOLARES, AUN NO SE CONOCEN LAS LISTAS DE PROFESORES

SUCRE, 17.— Se han reiniciado las labores escolares en esta ciudad, lamentándose que, hasta el momento, no se conozca una lista de los profesores que tendrán a su cargo las labores educativas en Sucre, en el presente año. Con este motivo se comenta lamentando el descuido del Consejo Nacional de Educación, precisamente en estos momentos del reajuste educacional.

## OBRAS EN MEJORAMIENTO DE LA COLECTIVIDAD

SUCRE, 17.— Varias son las obras en que la sociedad de esta capital está empeñada a realizar, tendientes, todas ellas, al mejoramiento de la colectividad. Se lamenta que en esta labor, escaseen los recursos para el mejoramiento de la vida del pueblo, los ricos y capitalistas en general, sin poder hacerse excepción alguna, no hayan contribuido con un solo centavo.

## EL PATRONATO DE HUERFANOS CUENTA CON TREINTA MIL BOLIVIANOS COMO BASE PARA LA ORGANIZACION DEFINITIVA DE LA INSTITUCION DE SOCORROS PARA LOS NIÑOS HUERFANOS

SUCRE, 17.— El Patronato de Huérfanos de Sucre, anuncia que en el Banco Central de Bolivia, tiene depositada, en una cuenta especial, la suma de 15.000 bolivianos, que servirán como una cuota base para la organización definitiva de la institución de socorros a los niños que, en su mayor parte por motivos emergentes de la guerra del Chaco, han quedado privados de la ayuda paterna. Esta misma entidad cuenta con una suma igual de dinero, destinada a la creación de una Escuela modelo en Zudáñez. Ambas cantidades, han sido entregadas al doctor Aniceto Solares, entusiasta colaborador de esta entidad y quien se encargó de gestionar ante el Supremo Gobierno, la consecución de este dinero.

## EXPLOTADORES DE ARTICULO LOS DE PRIMERA NECESIDAD

SUCRE, 17.— Día a día crece el número de los explotadores de artículos de primera necesidad, lo que viene haciendo poco a poco imposible la vida del pueblo, muy en especial de las clases pobres que deben hacer verdaderos sacrificios para saciar sus propias necesidades. Los diarios locales registran los nombres de estos explotadores, caprichándose que la Dirección de Consumos, aplique las sanciones consiguientes, con la severidad que el caso requiere.

### SR. PEDRO UGRINOVICH, PRESIDENTE DE LA H. JUNTA MUNICIPAL DE UYUNI



Una de las grandes preocupaciones de los habitantes de esta ciudad, ha sido de dotar a Uyuni, de una planta de luz y fuerza eléctrica, ya que el actual servicio no satisface. Hoy gracias al esfuerzo de su Comuna y principalmente de su presidente señor, Pedro Ugrinovich, acaba de firmarse un contrato entre la Junta Municipal, por una parte y la "Compañía SKP. de Bolivia" por otra, para instalar a la brevedad posible el equipo indicado, cuyo costo asciende a la suma de Bs. 27,047.70.

Es pues una realidad, que la floreciente, comercial, y más que todo patriótica ciudad de Uyuni, que tanto se distinguió en las fatigas de la guerra del Chaco, contará con un excelente servicio eléctrico. Esta nueva obra de los hijos de Porco, se debe en gran parte a la inteligente y desinteresado patriotismo de un extranjero nacionalizado hace tiempo en el país, don Pedro Ugrinovich, que por largos años al electorado de esta ciudad lo mantuvo de municipio vitalicio.

Se debe a este espíritu promotor del progreso de Uyuni, muchas meritorias obras arquitectónicas, entre las últimas, el hermoso teatro Municipal, el reloj público, la pavimentación de la avenida Arce, y muchas otras.

Este generoso "eringuete" como así lo llamamos, a don Pedro Ugrinovich, está preconizado para llevar la representación diputada de Porco, al próximo congreso nacional.

VECINOS DE UYUNI.

### EDICTO

El Dr. Vicente Aparicio S., Juez Instructor 3o. de la capital, etc.

Por el presente edicto, cito, llama y emplazo a Francisco Llanqui para que por sí o por medio de apoderado legalmente constituido comparezca al juzgado en el término de ley a contestar a la demanda civil ejecutiva seguida por Eclivina de Améstegui, sobre cobro de pesos bolivianos, para lo que se le transcribe el escrito y autos pertinentes.— ESCRITO DE FOJAS TRES.— Señor Juez Instructor.— Con la escritura que acompaña y la protesta que hace, inicia juicio ejecutivo y pide solvendo y embargo.— Otrosí: Doñitio, Juan de la Riva No. 85, primer patio bajos.— Eclivina de Améstegui, autorizada por mi esposo Luis Améstegui presentándose ante usted respetuosamente digo:— Que por la escritura que acompaña, consta que Francisco Llanqui, habiendo recibido mil bolivianos, para un negocio con la obligación imprescindible e improrrogable de devolverme en todo caso a los seis meses en diez de abril de 1935, no lo ha hecho hasta la fecha, no obstante de haber vencido el plazo y de mis reiteradas insinuaciones no he podido obtener que me restituya dicha suma, y estando vencido el plazo, solicito a usted se digna dictar el solvendo respectivo, ordenando el pago del capital, más los intereses legales y con apercibimiento de costas, protestando por mi parte, abar justos y legítimos pagos que se liquidarán en legal forma, sin perjuicio de librarse el mandamiento de embargo respectivo, todo de conformidad a lo prescrito por el artículo 437 y siguientes del Procedimiento Civil.— Será justicia.— La Paz, 31 de diciembre de 1935.— Eclivina de Améstegui.— Nicanor Valcarcel, Luis Améstegui.— AUTO.— Sello.— A 4 de enero de 1936.— Vistos.— Notifíquese personalmente al deudor Francisco Llanqui, para que en el término de tres días dé y pague la suma de un mil bolivianos e intereses legales y bajo apercibimiento de costas, sin perjuicio, trá base embargo de los bienes propios del deudor, para lo que se librará el respectivo mandamiento.— Al otrosí: El domicilio por señalado.— Aparicio S.— Ante mí.— Justo E. Rodas.— AUTO DE FOJAS CUATRO.— Sello.— A diez y seis de enero de mil novecientos treinta y cinco.— Vistos.— En mérito de lo informado por el cursor, notifíquese a Francisco Llanqui mediante edictos de conformidad a lo prescrito por el Artículo 141 del P. Civil.— Aparicio S.— Ante mí.— Justo E. Rodas.— Es librado en la ciudad de La Paz, a los dieciséis días de Enero de mil novecientos treinta y cinco años.

VICENTE APARICIO S, Juez Instructor.

### LA FORMULA SAAVEDRA-ZALLES ORIGINA DIVERSOS COMENTARIOS

ORURO, 17.— El diario "La Mañana", editorializa sobre el acuerdo político Saavedra-Zalles, como Jefe de los partidos Republicano Socialista y Tiberal. En dicho editorial se pone en duda el comentario que lo motivó, al propio tiempo que, al rededor de este asunto, se hacen los más diversos comentarios.

### RACIONAMIENTO EN COPACABANA

La Dirección Departamental de Consumos, atendiendo a las denuncias de la prensa y en vista de haber recesado en sus funciones el Comité de Consumos de Copacabana, que, últimamente, fué objeto de resistencias por parte de los vecinos de esa localidad, ha resuelto comisionar al Secretario de la Oficina para que reorganice dicho Comité con elementos idóneos y plenamente reconocido por ese vecindario, a fin de que, en lo sucesivo, el racionamiento en Copacabana se efectúe con toda corrección y sin dar margen a nuevos reclamos. El funcionario citado debe viajar el próximo lunes 20.

**Dr. ENRIQUE PEREZ PORCEL**

MEDICO Y CIRUJANO  
Especialista: OJOS, OIDOS, NARIZ Y GARGANTA.  
Estudios en París y Buenos Aires. Jenaro Sanjinés 436.  
Consultas de 3 a 6 p. m. — Teléfono: Hospital Banco Central.

**DR. ANICETO SOLARES**

Especialista en enfermedades de OJOS, OIDOS, NARIZ Y GARGANTA. (Estudios en Europa).  
Reabrirá su CONSULTORIO den.

### AVISO DE REMATE

El Dr. Vicente Aparicio S., Juez tercero de Instrucción de La Paz y provincias de su jurisdicción, etc.

Por auto de 13 de enero del presente mes, se ha señalado el día 22 del mismo, para el remate en subasta pública de una mitad de la casa No. 718, ubicada en la calle Mariano Baptista de esta ciudad, propia del deudor Juan Ríos Astorga, con la rebaja de la tercera décima de su tasación catastral, o sea Bs. 4.374, por ejecución que le sigue Martina v. de Ajaio, contra el indicado Juan Ríos Astorga, cobrándole cantidad de pesos.

Los interesados en dicho remate de la mitad de la casa indicada, pueden ocurrir el día y hora señalados a la oficina del suscrito Actuario o al lugar de costumbre del Palacio de Justicia.

La Paz, 15 de enero de 1936.  
JUSTO E. RODAS.  
Actuario.

Para mayores datos, diríjirse al Bufete del Dr. David Uriá, Yanacocha, 305.

Unatez nitida y aterciopelada es patrimonio de toda mujer que usa **Crema del harem**

**CASA FLORES**

LAMPARAS 3 ESTRELLAS DE GRAN CALIDAD

**JOSE FLORES M. - UNICO CONCESIONARIO**  
Ventas por mayor y detall  
Calle Mercado 321-327.

"BARATURA" Y "ECONOMIA", no son sinónimos. Ud. podrá comprar lámparas "baratas" pero... ahí empieza la triste historia: las rojizas y tristes, se queman enseguida, derrochan la corriente. En todo:

**UNA MALA COMPRA!!**  
La famosa marca "PRINCESA" 3 ESTRELLAS de 110 y 220 watts elimina estas dudas al comprador, porque la fábrica garantiza 1200 HORAS DE LUZ permanente, las clara, las brillante, no lastima la vista.

**GRAN HOTEL PARIS**

EL MEJOR DE LA REPUBLICA

**PLAZA MURLLO**

**BOLSA DE PROPIEDADES Y VALORES**

Compro y vendo: CASAS, FINCAS Y LOTES DE TERRENOS — LETRAS HIPOTECARIAS, ACCIONES DE LA CERVECERIA, ACCIONES DE BANCOS Y BONOS DEL ESTADO

Referencias, oficina: calle Ayacucho No. 227 (a continuación del Crédito Hipotecario de Bolivia) — Casilla de correo 550 — Teléfono 1164

**HECTOR BORDA**

NOTA:— Atención esmerada para el interior de la república.

**LAMPARAS DE CALIDAD PRINCESA**

NO COMPRE VIDRIO, COMPRE LUZ!

**A LOS SRES. IMPORTADORES Y EXPORTADORES**

La Agencia despachadora de Aduanas "U. GOMEZ y Co." fundada en 1920 con oficinas en La Paz, Uyuni, Oruro, Cochabamba y representaciones en Antofagasta y Arica (Chile) tiene el agrado de ofrecerles sus servicios rápidos y garantizados para sus despachos de mercaderías en general.

Oficina en La Paz, Av. Montes 766 — Teléfono 537 — Casilla 412.

**MAURICIO HOCHSCHILD Y CIA. LTDA.**

CASA COMPRADORA DE TODA CLASE DE MINERALES

La Paz, calle Comercio No. 420, tercer piso — Teléfono No. 658 — Casilla de correo No. 279

Oficinas en: LA PAZ, ORURO, POTOSI Y TUZIPIZA

Dirección telegráfica: "HOCHSCHILD"

**SAID Y YARUR**

PROPIETARIOS DE LA FABRICA DE HILADOS Y TEJIDOS DE ALGODON

Casilla de correo No. 695 — Teléfono central No. 1020 — Dirección telegráfica: "S AIDYARUR"

Fabricantes de toda clase de generos elaborados con algodón — Compran cualquier cantidad de algodón de procedencia nacional, a los mejores precios.

**JUNTA DE CAMINOS LA PAZ-BENI**

Aviso No. 27

Se convoca a propuestas para el suministro de armaduras metálicas para puentes. Las propuestas pueden presentarse libremente hasta el martes 31 de marzo a horas 17.00, en la Secretaría de la Junta (Prefectura del Departamento), donde se facilitará a los interesados el pliego de condiciones.

La Paz, 6 de Enero de 1936.  
B. BURGALETA, Asesor Técnico.

**LLEGO PINTURA PARA TECHOS**

EN VENTA EN EL ALMACEN DE:

**SIMON F. BEDOYA**

Boxberger Bad Kissingen

Adelgazar hasta el peso de pluma con las **TABLETAS KISSINGA BOXBERBER**

Para adelgazar, sin perjudicar la salud. Representantes para Bolivia:

**C. ALBRECHT SUCS. — LA PAZ**

De venta en todas las farmacias de la república.



# BOLIVIA Y PARAGUAY HAN ACEPTADO AYER UN NUEVO PROTOCOLO

## LA RAZON

DIRECTORIO DE "LA RAZON", S. A.  
Presidente: CARLOS NAVARRO  
Director literario: FABIAN VACA CHAVEZ  
Administrador: ISRAEL CAMACHO L.

### ACUERDO AD-REFERENDUM

Nuestro servicio noticioso del exterior anuncia que se ha producido el acuerdo, respecto a las últimas bases relativas a la libertad de los prisioneros que retienen uno y otro país.

La misma información agrega que se ha redactado ya la fórmula definitiva, a suscribirse entre los negociadores, señores Elio y Zubizarreta, la que después será sometida al estudio y a la aprobación del poder legislativo de cada Estado.

Con ser muy grata la noticia, por haberse dado un gran paso en el curso de las gestiones, no por eso debemos creer que el asunto está concluido. El requisito de la ratificación legislativa, que Paraguay opuso con sugente intransigencia, constituye el escollo que deberemos salvar, antes de obtener un resultado cierto y definitivo.

En lo tocante a nuestra actitud, no es posible suponer que el Congreso reunido en pleno deniegue su voto aprobatorio del convenio, que es una mera ejecución del protocolo preliminar de junio, que aceptó por unanimidad. Además, hay una evidente fatiga en el país por concluir este enojoso asunto, por supuesto que sin comprometer la dignidad ni los derechos territoriales de la nación. En consecuencia el acuerdo provisional apareja siempre un sentimiento de alivio público.

Es preciso recordar en esta oportunidad que para formar el clima propicio a la pacificación integral, la libertad de los prisioneros tiene que cumplirse de buena fé, porque si tal no sucede se alejará nuevamente la posibilidad de que las partes puedan arreglar sus intereses, buscando en el arreglo equitativo la solución del viejo litigio, que de perpetuarse acabará por precipitar en el futuro nuevos conflictos, igualmente graves o peores que el reciente del Chaco.

La opinión paraguaya, de prensa señaladamente se ocupó en días pasados del asunto, con una marcada intransigencia. Al parecer con el indistinto propósito de frustrar un avenimiento que resuelva a corto plazo, la liberación de los cautivos. Es de desear que esas manifestaciones de opinión no encuentren eco en el parlamento paraguayo, cuando tenga en debate el asunto, porque de lo contrario se confirmará plenamente una presunción nuestra, que podrá ser alarde de desconfianza, pero que tiene el valor de una advertencia acerca del peligro de una dilación o un franco rechazo.

La conferencia, que no quiso descartar el requisito de la sanción del poder deliberante, estaría entonces obligada a recabar ese voto, del parlamento paraguayo, en un plazo perentorio y antes de acordar su receso temporal. Sólo entonces sabremos con certeza que el ingratu asunto ha sido solucionado con arreglo a las estipulaciones del protocolo preliminar, es decir del tratado definitivo de paz y amistad, que vendrá en su hora. Con cargo de aprobación congresal, el acuerdo tiene sólo un carácter provisorio y es preciso que así lo considere el país, preparando su ánimo para el caso de que este procedimiento escabroso concluya por una nueva argucia inventada por la sutileza parlamentaria del adversario.

### DON GUSTAVO CARLOS OTERO HA SIDO NOMBRADO VECINO NOTABLE DE LA PAZ

### El Supremo Gobierno designó nuevos elementos para las Municipalidades

Mediante resoluciones supremas dictadas por el Ministerio de Gobierno, hizo la designación de vecinos notables para completar los Concejos y Juntas Municipales. Don Gustavo Carlos Otero, ex-director de esta casa periodística, ex-prefecto y ex ministro de estado ha sido designado vecino notable para integrar el Concejo Municipal de La Paz. Conocida es la labor desenvuelta por el señor Otero dentro de la administración pública y especialmente cuando ocupó el cargo de prefecto del Departamento. Su designación estamos seguros será recibida con satisfacción y esperamos del nuevo edil el aporte de su inteligencia, en el bien de la ciudad de La Paz.

La lista de los nuevos notables es la siguiente:

Federico Martins, Eduardo Soliz, Roberto Zapata, Alfredo Patzi y Gustavo Carlos Otero.

VITICHI. — Hilarión Amador, Néstor Casazola, Silverio Martínez.

MIZQUE. — Juan Terceros.

TAPACARI. — Carlos Guevara, Valentín de la Rocha.

CAPINOTA. — Demetrio Sorin, Faustino Barberis, Facundo Perelra.

RAVELO. — Gregorio Collazos, Ricardo Serrano, Gabino P. Durán, César Basagolita, Miguel Martínez.

POCOATA. — Juan Berindague, Manuel Santander, Ermenejildo Jimenez, Carlos Alba.

POJO. — Natalio Zegarra, Diógenes Aguilera, Antonio Villarroel, Jacobo Soliz, Luis Badani.

TIRACQUE. — Juan de la Cruz Quiroga, Donato Casanovas.

## Nuestra delegación hizo una ligera observación LA CONFERENCIA ANUNCIARA EN 48 HORAS MAS LA FIRMA DEL NUEVO CONVENIO

### El gobierno no ha recibido aviso oficial

Un despacho urgente de la United Press, agencia informativa que sirve a nuestro diario, recibido ayer a horas 15.10 y cuyo texto publicamos en nuestra página extranjera, anunció la noticia de haber las partes arribado a un completo acuerdo, acerca de las bases para una nueva fórmula, propuestas por la Conferencia.

#### LA NOTICIA Y EL PUBLICO

Tratándose de una novedad de importancia, la pizarra de nuestro diario, colocada en la escalinata de la Catedral, congregó numeroso público.

La impresión dominante era de displencia y duda, según hemos podido constatar.

#### EL GOBIERNO NO RECIBIO AVISO OFICIAL

Para comprobar la veracidad de la noticia, en fuentes oficiales, un repórter de nuestro diario buscó en su despacho al Ministro de Relaciones Exteriores, quien no estaba ese momento allí. Pudo entrevistarse con el Sub-secretario de ese Departamento, señor Fernando Guachalla, quien interrogado concretamente, acerca de la noticia, dijo:

"Nos hemos enterado del despacho cablegráfico publicado por LA RAZON, pero el gobierno no ha recibido hasta este momento aviso oficial al respecto".

#### LAS BASES DE LA NUEVA FORMULA

Según el despacho noticioso las bases de la nueva fórmula son las siguientes:

1. — Seguridades recíprocas, cuya ejecución se confía a la Conferencia, por medio de una comisión militar.
2. — Liberación de prisioneros, en plazos perentorios y por partes, confiando también la tarea a un comité dependiente de la Conferencia, o durante su receso a una secretaria, que funcionará.
3. — Aprobación del convenio por el congreso de cada país. (No menciona plazo para obtener ese voto).
4. — Reanudación de las relaciones diplomáticas.

#### LOS NEUTRALES REDACTAN LA NUEVA FORMULA

Producido el acuerdo, los neutrales iniciaron la tarea de redactar los términos; labor que ha debido prolongarse la tarde de ayer. Aceptado el texto definitivo los negociadores doctores Tomás M. Elio, por Bolivia, y Gerónimo Zubizarreta, por el Paraguay, suscribirán el convenio, cuyo texto original será enviado al gobierno de cada nación para que recabe el voto legislativo aprobatorio.

#### LOS GASTOS ESTRICTOS

Las otras condiciones referentes al reembolso de gastos estrictos y otros detalles, relativos a los prisioneros enfermos, tránsito de ellos por territorio neutral, libertad de renunciar a la repatriación, etc., ya fueron consignados en edición anterior.

#### EL CONGRESO SERA CONVOCADO

Subsistente como quedó el punto relativo a la ratificación legislativa, se confirma nuestra información, según la cual el ejecutivo convocará al Congreso Extraordinario, con el único objeto de estudiar el protocolo y ratificarlo.

#### BOLIVIA Y PARAGUAY ACEPTARON EL NUEVO PROTOCOLO

Otro despacho urgente, recibido anoche, avisa que la United Press ha sabido de fuente seria que Bolivia y Paraguay aceptaron el nuevo protocolo que redactaron ayer los neutrales.

Bolivia hizo una ligera observación, que no será un obstáculo.

La Conferencia anunciará en 48 horas más la firma del convenio. Hay expectativa en los círculos diplomáticos de esta ciudad y de Buenos Aires.

#### LA CANCELLERIA SIN NOTICIAS

Hasta el momento de cerrar nuestra edición la Cancillería no había recibido aviso oficial respecto a las novedades de ayer, transmitidas de Buenos Aires.

Preguntamos al despacho de Relaciones y se nos dijo que esperaban de momento el cablegrama referente a la noticia. Pero que aun no había llegado.

## EL GOBIERNO FIJO EL CAMBIO DE EXPORTACION EN BS. 70 LA LIBRA

### SERA EXPEDIDO EL DECRETO SUPREMO

Se anuncia que el ejecutivo, por órgano del Ministerio de Hacienda, dictará un decreto supremo, ya acordado, que modifica el cambio de exportación, reduciéndolo a Bs. 70 la libra.

Con ese decreto el gobierno ha de definir, en cierto modo, su actitud frente a la necesidad, fuertemente reclamada por el país y la prensa, en sentido de reajustar el cambio mediante un nuevo tipo oficial, a razón de Bs. 40 la libra, que habría de regir desde el comienzo del año.

La insistencia en este sentido, de los empresarios mineros, respaldada por toda la opinión nacional, tiene por objeto básico el permitir a las empresas mineras que procedan inmediatamente el aumento de sueldos y salarios, a sus empleados y obreros, quienes actualmente sufren las consecuencias de la dualidad de cambio.

El gobierno, sin decidirse a resolver la cues-

tion principal, ha adoptado una resolución que podemos considerar provisional y transitoria, porque era preferible que fijara el cambio de exportación, subordinándolo al cambio oficial. No lo ha hecho.

La anomalía postergación revierte en daño de la industria básica de nuestra economía y del trabajador minero, el más numeroso de la nación, Refluye, además, en la capacidad productora de las minas. Posterga, por último, la posibilidad de llegar paulatinamente al cambio único, que sería el principio de la revalorización de la moneda.

Es de esperar que el paso dado sea seguido inmediatamente por la fijación del cambio oficial en Bs. 40, porque, es la única medida que puede asegurar al proletario minero el aumento de salario que reclama con tanta justificación.

## EL ESTADO MYR. GENERAL INSTALARA EN APOLO UNA ESTACION RADIOTELEGRAFICA

### Plausible actividad de la Sección Comunicaciones

Desde hace algún tiempo ha veido anunciándose el establecimiento de una línea aérea a Apolo, con la mira de dar fácil salida a los inapreciables productos naturales que encierra la más rica provincia boliviana. Varias veces mostrós la perspectiva de una próxima inauguración oficial de dicho servicio pero es notorio el resultado negativo de tales esfuerzos. Cierbo es que el Lloyd Aéreo ha realizado ya un vuelo de prueba; más, de ese hecho ni se ha avanzado nada.

Posteriormente, cuando se daba como inminente la anunciada inauguración, los pasajeros del LAB, manifestaron la imposibilidad de iniciar los vuelos mientras no haya en la capital de Caupolicán una es-

ta y los accesorios que ha de transportar. Y, al presente, sabemos que, en cuanto el LAB dilucide con el gobierno ciertas condiciones indispensables para el establecimiento del servicio aludido, se efectuará, por fin, el tan esperado vuelo. Y, hecha la instalación de la oficina de radio, la Sección Comunicaciones del E.M.G. tomará a su cargo la atención de dicha oficina. Es de advertir que no obstante la marcada decisión de los jefes de la indicada sección técnica, se ha demorado la realización de esta obra, la cual está interesada el E. M. G., como uno de los puntos del programa de labores que, en materia de comunicaciones, se ha impuesto y está desarrollando con éxito en diversas regiones de la república.

FELIX C. DE ALARCON  
MARIACA  
ABOGADO  
Atención personal de asuntos judiciales y administrativos.  
Escritorio: Calle Potosí No. 341.  
Teléfono No. 670.

## ACTUALIDAD

### TRIQUINUELAS PARAGUAYAS

Tenemos una suficiente experiencia para dar a las denuncias paraguayas el alcance que realmente tienen. Antes de la campaña del Chaco, durante las incidencias diplomáticas anteriores a la agresión de fortín Vanguardia, y aún después, hasta el incidente de Laguna Chuquisaca, que precipitó el conflicto, el gobierno de Asunción acostumbraba instruir a la prensa del país, que alborote el cotarro y anuncie, en caracteres llamativos, supuestos movimientos de tropas bolivianas, concentración de ellas en puntos hipotéticos, en suma toda una publicidad tendenciosa, con el fin de crear un ambiente impropicio al pacto de no agresión, que de aprobarse hubiera podido evitar el estallido bélico.

¿Qué maniobra paraguaya oculta ahora la noticia lanzada a los cuatro vientos, anunciando que las fuerzas bolivianas se movilizan? Sería pueril desconocer que eso encubre una intención muy negra, contra la cual debemos mantenernos prevenidos. En la duplicidad recalcitrante de ese molesto vecino está el peligro. Acostumbrados a esos embustes, lo menos que nos corresponde ahora es desconfiar de esa volterlería y mantener una constante vigilancia, en las posiciones militares paraguayas. Es posible, por no decir seguro, que Paraguay moviliza sus tropas hacia

puntos que supone estratégicos, en previsión de consumar futuras violaciones del pacto de armisticio. Y para coonestar esa su actitud emplea el gastado recurso de imputarnos, precisamente lo que ese país ejecuta con astuta cautela, desviando la atención pública hacia nosotros.

Algo más que frustrar el arreglo sobre prisioneros se disimula en esa conducta: el gobierno y el comando, paraguayos, sueñan en sus noches de pesadilla con el oro negro que sus tropas no pudieron conquistar, y aturridos, por el remordimiento de haber consumado un sacrificio inmenso en la posesión del desierto estéril, que sólo vale por su gravitación al río, quieren desquitarse de la falta de botín, en medio de su paupérrima ambición, con el petróleo boliviano, que para explotarlo lanzaron acciones en la capital argentina.

No es mucha desconfianza estar en guardia contra esa maniobra arca. Si Paranaev moviliza y concentra a los soldados-colonos, que ha arrastrado en el Chaco, con la aviesa intención de precipitar otro incidente, en plena gestión de paz, el pueblo y el gobierno deben mantener su entereza y contestar al reto, en defensa del territorio y de nuestra dignidad.

Nada bueno se puede esperar de semejantes triquinuelas. Es temo pues prevenidos.

## UN SALUDO A LOS PERIODISTAS

Dijo un gran pensador: "Cuidados de los periodistas porque ellos cual centinelas están siempre con el arma bajo el brazo. A vosotros paladines del pensamiento que sembráis con vuestras plumas el noble culto de las ideas, como el maestro en la catedral y en las aulas escolares—van cultivando el saber en las generaciones, ciudadanos del mañana—, vosotros desde nuestro sitio de la prensa, desde la cátedra periodística, con la sola compañía de unas cuantas líneas de papel y una máquina de escribir en la anónima mesa de "redacción" con vuestros cerebros pujantes y vuestra gran voluntad, vais demarcando rumbos en el horizonte de los pueblos en el constante luchar de vuestra misión cotidiana, sin que a veces — casi jamás — sean compensadas vuestras fatigas y desvelos en el noble luchar por el bienestar de la sociedad y del pueblo. Vuestras plumas se vuelven acusadoras y enérgicas para tajar lo malo que veis, así como para elogiar lo que es digno y justiciero; así, en general, siempre alertas en el puesto que os corresponde, estáis dispuestos en la lucha tesonera y noble de proflaxia social.

A vosotros mártires de vuestra labor que sabéis de tantas inquietudes intelectuales porque esclavos sois de vuestra misión, aglutináis en vuestros grandes corazones el verdadero sentimiento de ejemplos sublimes y sanos que van periódicamente iluminando el progreso y civilización sobre una roca firme, en que sólo la adversidad de la suerte cambiará vuestro lema de ideal. A vosotros me dirijo, para ofreceros este sincero saludo, cálido, leal, fraterno.

Amigos periodistas, cuando alzéis la voz altiva de protesta es porque el Derecho y vuestras conciencias así piensan, y es en nombre de ellas que invocáis este "derecho" de Justicia, que es acción y brazo de potencia poderosa y contundente para guiar los actos en el buen sentido del camino recto.

El periodista es el conductor de opinión y aunque caigan sobre él todas las tormentas de fuego dirá la verdad de lo que observa, señala y previene los peligros que amenazan la vida de las personas y las lacras que dañan las conciencias; y es por eso, que, su voz altiva y sincera se inclina a todo lo que es defender lo que conviene. Sin desmayos sigue su noble "peregrinación", como un "hece homo", sin arredrarse, los pies sangrantes, pero la faz altiva...

Para vosotros que conocéis lo que es la incomprensión de los ignorantes que no quieren someterse a las reflexiones, estimulados a veces por frases y halagos de vuestra labor y otras de frecuentes sinsabores — reverses del destino—, sin desmayo trabajáis en mil batallas intelectuales, ya este mil saludo sinceramente leal y fraterno, salpicado con las amarguras que nos depaó igual suerte...

Para vosotros que orientáis a las generaciones y estas siempre alertas en todo momento, cual centinela avanzada, la vista avizora y el arma de vuestra pluma "bajo el brazo", escrituras el porvenir de la patria grande.

## PRIVALIDADES TIAHUANACU

Cada día cobran mayor interés las ruinas de Tiahuanacu. Díríase que ellas constituyen no simplemente un tesoro arqueológico, sino algo así como una mina, que los extranjeros más que los bolivianos, están en el deber y en el derecho de explotar.

De ellas se habló desde hace mucho tiempo. Viajeros y hombres de ciencia les dedicaron no pocas líneas, haciendo resaltar la importancia de los monolitos de la cerámica y de los vestigios de toda especie que esos restos representaban para desentrañar la prehistoria americana. Pero es justo reconocer que nadie puso tanto empeño en la pagada de las ruinas como el profesor Arturo Posnansky, que ha dedicado casi la mitad de su vida a desentrañar el pasado de la ciudad desaparecida.

"Herr" Posnansky ha escrito libros voluminosos repletos de ilustraciones, ha dictado conferencias por doquiera, ha dicho en artículos y folletos el secreto de aquellas piedras milenarias, cuyos guarismos y jeroglíficos sorprenden en fluyente delto de verdad. Puede afirmarse, por lo tanto, que Tiahuanacu le pertenece en cierto modo y es de maravillarse que no hubiese ya pedido patente de invención sobre todo cuanto tiene dicho al respecto.

Posnansky y Tiahuanacu son, pues, términos equivalentes, dos entidades correlativas, que se complementan física y espiritualmente.

No tiene, entonces, nada de extraordinario que el profesor tiahuanaco se indigne de que un extranjero se atreva a hablar sobre lo nativo se indigne de que un extranjero revelado por aquel. Es como si un profano se atreviera a penetrar en un sitio al que sólo pueden introducirse los iniciados, en este caso él, el único que conoce el misterio de Tiahuanacu. ¿Con qué derecho don Federico Buck — sobre todo si es extranjero — se permite decir que la civilización de Tiahuanacu desciende de otras culturas, si el profesor Posnansky sostiene lo contrario? ¿Acaso no existe una verdadera incompatibilidad entre la cronología maya y la relojería contemporánea que practica el señor Buck?

El profesor Posnansky tiene razón al "relojero de la Plaza Mayor" que habla de las ruinas de Tiahuanacu con la misma familiaridad de quien ha dedicado a ellas toda una vida. Y, sobre todo, se puede escribir sobre Tiahuanacu y hacer cualquier cosa, hasta tejar; pero de ninguna manera componer relojería, porque esto importa un sacrilegio. Que no es lo mismo una esfera suiza que el calendario de la Puerta del Sol.

Cándido Gil.

Para vosotros, periodistas colegas, va este saludo de un humilde y sincero corazón oriental.

La Paz, enero 18 de 1936.  
Gonzalo Soliz Rivero.

La exantemática presentóse con caracteres alarmantes

EL MUNICIPIO SE OCUPÓ DE ESTA EPIDEMIA

Ayer a horas 18 y 10, presidió por el señor Juan Muñoz Reyes y con la asistencia de 11 ediles se llevó a cabo la sesión municipal.

INGRESO UN NOTABLE
En conformidad al nombramiento expedido por el Ministerio de Gobierno y Justicia, se incorporó en calidad de notable al Concejo Municipal, el señor Carlos Gustavo Otero, quien luego de prestar el juramento de estilo, tomó posesión de su cargo.

Por decisión del Concejo forma una parte de la Comisión de Obras Públicas y debiendo tener a su cargo la Inspección de Parques y Paseos Públicos. El señor Otero ingresó en su cargo el día 17 de enero.

INFORMES DE COMISION
El Presidente de la Comisión de Hacienda Sr. Federico Martín dió lectura a varios informes de comisión entre ellos los siguientes: Sobre la solicitud de David Landi, pidiendo el pago de haberes devengados en su calidad de encargado del arreglo del reloj del Montículo de Sopocachi, acordándose abonarle la suma de Bs. 500.

—A Enrique Sautinder se le abonará la suma de Bs. 380, por arreglo de la capilla ardiente levantada en el salón del H. Concejo Municipal, para honrar la memoria del que fué ex-presidente González.

—Se consideró la solicitud elevada por los propietarios de farmacias pidiendo subvención para la atención de los turnos dominicales y nocturnos en su caso la condonación de las patentes comerciales. Después de una larga discusión y exposición de motivos hecha por los ediles Pérez, Zapata, Catacora y Patzi, se acordó que la Dirección resolvió rechazar dicha petición de Sanidad Departamental.

ANALISIS SOBRE AGUA POTABLE
El señor Pérez indicó que tenía un informe amplio sobre los resultados del análisis del agua potable traído de las lagunas de Milluni, pidiendo al mismo tiempo que para proseguir la sesión se pasara en informe a la Comisión general que estudia el asunto de las aguas potables.

El edil Zanatta manifestó que una vez escuchados los informes de la Comisión respectiva, el asunto de las aguas potables, no sea el Municipio quien decida este grave problema y sugirió finalmente que se invite a los técnicos, directores de diarios, miembros de la Junta Impulsora de Aguas Potables e Ingenieros para que se se diga que el Municipio definió este asunto sin consultar la opinión del público.

El edil Zanatta dijo que no le parecía necesario invitar a los directores de diarios para tratar este asunto, una vez que ellos son nada más que encargados de dar a publicidad lo resuelto, y finalmente cree no ser conveniente tal invitación, al menos significando el reglamento interno de sesiones del Municipio.

REMISION DE ALIENADOS A SUCRE
A petición del Inspector de Hospitales se votó la suma de Bs. 100, para la remisión de cuatro alienados al Manicomio Pacheco de Sucre.

RECRUDEO EL TIFUS EXANTEMÁTICO
El señor Pérez informó que desde hace varios días la epidemia del tífus exantemático ha reanudado en la ciudad en forma alarmante, y que no solamente se han constatado varios casos en zonas urbanas, suburbanas de la población sino que también en el mismo centro.

PARA EL PAGO DE DEUDAS ATRASADAS

Por resolución del H. Concejo Municipal y para dar facilidades de pago a los deudores de rentas atrasadas al Tesoro Municipal, se ha prorrogado hasta el 30 de enero próximo, la concesión de efectuar esos pagos sin el recargo de intereses penales.

Vencido que sea este plazo, se procederá al cobro coercitivo y con los intereses penales establecidos por ley.
La Paz, diciembre 19 de 1935.
EL DIRECTOR DEL TESORO MUNICIPAL

La Administración necesita impulso acelerador

ECOS

El pájaro "Boozy".

El otro día hubo una reunión importante de líderes políticos para tomar acuerdos acerca de las elecciones de mayo, de la futura presidencia, etc. Se discutió animadamente sobre el gobierno de Siles, el de Saavedra, el liberalismo doctrinario, la revolución del 20, la revolución del 30, y al fin de cuentas nadie dijo una palabra sobre el asunto que los había reunido: las futuras elecciones.

A la salida, uno de los concurrentes decía:
—Los políticos de Bolivia se parecen al pájaro "boozy".

—¿Y qué es el pájaro "boozy"?

—El "boozy" es un pájaro que en vez de volar hacia adelante, vuela hacia atrás, porque no le importa saber adónde va, sino a dónde ha estado.

Tiempo perdido.

Un periodista inglés ha calculado que el hombre pierde por lo menos treinta años de su existencia.

Tomemos por ejemplo una vida que dure 75 años. De estos 75 años, solo 44 han sido utilizados y 31 perdidos irremisiblemente.

He aquí la cuenta: 25 años de sueño, 6 años invertidos en afeitarse, 3 años en vestirse, 2 años en viajar en tranvía, 6 meses en saludar a conocidos.

Y no hay medio de recuperar algunos de esos años perdidos, y menos de dejarse crecer barba, y no saludar a nadie.

LAS LETRAS

ABRAHAM ZACUT. — Por Francisco Cantera Burgos.

Una nueva figura poco conocida, que se incluye en la "Biblioteca de la Cultura Española": la del astrónomo judío Abraham Zacut, gloria del saber medieval, que profesó en Salamanca y culminó como exponente de aquellos años próximos ya la expulsión del pueblo hebreo por los Reyes Católicos. El autor, uno de los especialistas españoles de la cultura hebrea, catadrático de la Universidad de Madrid, ofrece el estudio completo de la vida, la obra, el ideario, la bibliografía y la antología de Zacut, siendo de notar en todo momento la imparcialidad exagótica, la profusión de documentos consultados y la claridad de la exposición, que contribuye a hacer atrayente para el lector el conocimiento de esta obra.

Pidió finalmente se destine una suma para iniciar energética campaña profiláctica y recomendar los baños higiénicos situados en varios puntos de la ciudad. Aprobado.

LOS DEPOSITOS DE GASOLINA

El edil Zanatta presentó un proyecto de resolución, por el que se prohíbe terminantemente el expendio de gasolina en el centro de la ciudad y principalmente en locales que existen casas habitaciones.

La Policía Urbana y la Dirección de Higiene deberán encargarse de cumplimiento de este proyecto, concediéndoles término de 15 días para su traslado a sí los más adecuados.

EL COLEGIO DE SAN FRANCISCO

La petición formulada por el Guardian del Convento Franciscano, pidiendo subvención para el sostenimiento del Colegio Primario de San Francisco, donde se educan más de 500 alumnos de las clases del pueblo. El presidente indicó que dicha petición pase a la Comisión de Hacienda.

ORDEN DEL DIA

Fueron resueltos los siguientes números:
1.— Solicitud de Pastor Cría los Rada, pidiendo subvención para la Escuela de Ciego de esta ciudad. A la Comisión de Hacienda.
2.— Solicitud de Beccela de preceptor Celda Revollo de Monje, concedida.
3.— Bonificación de sueldo.

EL OBISPO ASPE HA REGRESADO DE COCHABAMBA

Desde anteaer se encuentra de regreso de su reciente visita a la diócesis de Cochabamba, Monseñor Tomás Aspe, Obispo de esa curia y encargado del Obispado de La Paz.

Vino acompañado de su secretario, presbítero Francisco Aguilaco. Las informaciones del interior expresaron que la prensa de esa ciudad inició una campaña contra la elevación de las tarifas, para los oficios del culto religioso.

Allí han protestado, por haberse elevado la tarifa a cinco pesos por misa. En esta ciudad tenemos noticia de que se paga más de quince por ese oficio religioso, por supuesto cuando se celebra el templo para conmemorar a los muertos.

LA DIRECCION GENERAL DE SANIDAD NO DA CUMPLIMIENTO A LOS CONTRATOS SUSCRITOS CON LAS ENFERMERAS

Estuvieron a visitarnos numerosas enfermeras contratadas ex-profesores por la Dirección de Sanidad, con objeto de manifestarnos que sin causal justificada han sido notificadas para abandonar los cargos que venían desempeñando en los diversos hospitales militares.

De ser evidente la noticia, querría decir que la mencionada Dirección desconoce en absoluto los contratos firmados en el mes de octubre del año pasado y que prescriben el servicio de dos años, el servicio que deben prestar dichas enfermeras. Si se tiene en cuenta la labor infatigable desarrollada por estas meritorias señoras y señoritas que durante la campaña prestaron inestimables servicios a la sanidad militar, se supone que la Dirección General de Sanidad incurrió en un grave error y que además desconoce las obligaciones contraídas mediante un contrato suscrito por ambas partes. Es de esperar que se subsane esta medida que acarrearía serias dificultades a la indicada Dirección.

Esta noche se realiza a función del "Círculo Atena" a beneficio de la Legión de Ex-Combatientes

Hoy a las 21 y 30, se llevará a cabo la función dramática preparada por el "Centro Dramático y Cultural Atena", en beneficio de la Sociedad de Ex-Combatientes. Se suscribirán a escena las obras "La historia de mi tío" y "Un invento maravilloso" originales del teniente coronel Alfredo Santalla Estrella.

El programa al que se sujetará la velada de hoy es el siguiente:

- PRIMERA PARTE
1. — Sinfonía por la Orquesta.
2. — La Historia de Mi Tío.
REPARTO
Dr. Toribio Molina, Sr. Hermo Orihuella y P.
Melchora de Molina. Srta. Ida Murillo.
Blanquita, Srta. Laura Urra.
Leo Istiro, Sr. Hugo Revollo O.
León del Monte, Sr. Carlos Saenz R.
Rofas, Sr. Hugo Gallardo.
Trifillo, Sr. José Camacho.
Chapeta, Sr. Hugo Revollo.
Ultras, Sr. Raúl Sanjinés.
Jaliri, Sr. Héctor Bustos R.

RENOVACION DE DIRECTORIO EN LA ZONA CHOCATA.

Se cita a los vecinos de la Zona 10, Chocata, a la casa No. 265 de la Calle Tarija, con objeto de renovar el personal del directorio, para el ejercicio del año en curso. Con este motivo, insinúan puntual asistencia a horas 14 del día de mañana, 19, a la casa indicada, debiendo sesionar con el número de vecinos concurrentes.

a los empleados superiores del Departamento de Higiene, Municipal. A la Comisión de Hacienda.
—Presupuesto de Bs. 785.50, representado por el Director del Tesoro Municipal para el pago de intereses de Bonos Municipales. Se autoriza cancelación.
—Solicitud de divisas extranjeras para la Bolivian Power. No correspond. al Concejo ni a la Dirección de Servicios Eléctricos.

—Petición de los vecinos de Oallampaya, para que se sostenga una precatoria para la Escuela de esa zona, por cuenta del Concejo. Se acordó una precatoria municipal.
—Solicitud de devolución de Bs. 75, depositados por Luis Vis carra V. Se devolvieron.
—Reclamación de la Bolivian Power Co., por la multa de Bs. 29.950, impuesta por la Municipalidad por la suma invertida en el B. N. del año 1933. Debe depositarse Central, mientras se define judicialmente o por otra vía. No habiendo más puntos que tratar terminó la sesión a horas 19.

COMPRANDO TINTA DE ESTA MARCA SE BENEFICIA EN CALIDAD Y PRECIO



No tiene rival la afamada tinta "Cigüeña". Como garantía se devolverá el importe de su compra si la encuentra inferior a las más renombradas marcas.
Depósito general y oficina: Avenida Montes 716 (altos — Casilla Correo 802.

Los ex-prisioneros evadidos no llegarán hoy

Como habíamos anunciado en nuestra edición de ayer, debían llegar hoy a las 16 y 30, el teniente Hugo Pool, los sub-oficiales Dona to González Eguino y Nicamor Velarde, conjuntamente con ocho soldados. Últimamente evadidos del Paraguay.

Por razones que desconocemos, anunciamos que hoy no arribarán estos meritorios servidores de la Patria, debiendo recién llegar por la combinación del miércoles.

BUENA CANTIDAD DE PAVAS SE VENDIO AYER

Gracias a la estricta vigilancia que viene ejercitando el personal de la Policía Urbana, ayer se ha procedido a verificar una gran batida de importadores de pavas, recogiendo de la Estación de la Peruviana Corporation algo más de 35 cargas.

Una vez en manos de las autoridades municipales la cantidad indicada fue trasladada a los tambos situados en la calle Illampu, donde se expendió al detalle y a los precios establecidos por la Dirección General de Consumos.

Procesos remitidos al Ministerio Público

La sección sumarios de la División de Investigaciones ha elevado ayer a conocimiento del Agente Fiscal de turno en lo criminal los siguientes procesos instaurados:
De César Guerrero contra Francisco Cortez, por heridas con arma cortante.
De Gertrudis v. de Morales contra Isidora Jáuregui v. de Peralta por heridas con arma cortante.
De Simón Chipana contra Ernesto Clavijo, por el delito de heridas con arma cortante.

EN MENOS DE DOCE HORAS LA DIVISION DE INVESTIGACIONES DESCUBRIO UN ROBO DE MERCADERIAS QUE ASCIENDEN A LA SUMA DE MAS DE QUINCE MIL BOLIVIANOS

Ayer la División de Investigaciones consiguió esclarecer, un robo de más de quince mil bolivianos en mercaderías, perpetrado en perjuicio de la Fábrica de tejidos la SEDA LANA de Zetzache.

LA DENUNCIA.

Ayer en la mañana el propietario de dicha fábrica sentó denuncia en la sección respectiva de la División de Investigaciones, sobre la desaparición de una cantidad de mercaderías, robo perpetrado el jueves en la madrugada de su propiedad situada en la calle Madrid.

INVESTIGACIONES.

El jefe de la repartición respectiva comisionó al agente Alejandro Espinoza, para que iniciara las primeras investigaciones. El mencionado agente se puso en campaña a las 10 de ayer, habiendo logrado después de varias averiguaciones dar con los autores del robo.

SE DESCUBRE EL ROBO.

Con los datos obtenidos por el perquisante, procedió a la inmediata captura de los rateros Martín Espinoza de 23 años de edad, natural de Corocoro (a) Exacbebe, Anacleto Quispe, de 15 años, natural de La Paz, (a) el Opa y Francisco Mamani (a) el Hualpa. Traslados a la División de Investigaciones confesaron su delito.

Instantáneamente después se procedió al secuestro de las especies robadas y a su entrega en la Jefatura de la División de Investigaciones, se efectuó la inventarización de las mercaderías, consistentes en: más de 600 prendas de lana y seda que, como decimos, su valor asciende a la suma de quince mil bolivianos.

VIAJA AYER UNA DELEGACION INTELLECTUAL

Por la combinación internacional se dirigió a la ciudad de Buenos Aires, para proseguir con dirección a Piriapolis la delegación intelectual de la Asociación Cristiana Femenina, integrada por la señora Rosa Wilson y la señorita Norah Bedrea, con objeto de asistir a la conferencia mundial de líderes que auspicia la Asociación Cristiana Femenina.

El vasto programa que se desarrollará en el seno de la conferencia y que lo publicamos oportunamente, demuestra por sí solo tópicos interesantes que deben ser tratados en favor de la mujer. La delegación boliviana ante esta conferencia mundial esta dignamente representada por dos valores femeninos.

GUARDAN DETENCION POLICIARIA

Por pesar varias denuncias por diversos motivos, guardan detención en los calabozos policíarios las siguientes personas:
Isabel Valencia; Oscar Gutiérrez, Máxima Linachi, por robo de especies; Emma Porcel, María Mendoza, Francisca Mata y Lucía Salas, por sospecha de robo; Manuela Laguna, por igual causa que las anteriores; Serapio Alarcón, por sustracción de especies; Clotilde Herrera, por robo de dinero; Manuel (Iná), por estafa; Hortensia Gallardo, por robo de un sombrero; Marcelino Alarcón, por tener participada en una sustracción de especies.

ROSA GUZMAN DESAPARECIO DE SU CASA

Ayer tarde ha formulado denuncia en la División de Investigaciones el señor Macario Guzmán, por desaparición de su hija Rosa Guzmán de 14 años de edad. La denuncia que cursa en la Comandaría respectiva, es contra los que resulten ser autores del delito de raptó a dicha menor, hecho que por las informaciones que nos han proporcionado en la Policía debe haber ocurrido a horas 19 y 45 de anteaer.

DENUNCIAS POLICIARIAS

En la Comandaría de Investigaciones, ayer han sido formuladas las denuncias siguientes:
De Alejandra Mendoza, contra Ricardo Rivas, por heridas graves.
De Bruno Vega contra los que resulten autores de ataque a mano armada.
De Jesús Rodríguez, contra Clotilde Herrera por heridas graves.

La sección sumarios de la División de Investigaciones a la fecha ha procedido a instaurar los procesos respectivos.

AÑO ESCOLAR DE 1936

Quedan abiertas las inscripciones de alumnos para el año escolar de 1936, en los siguientes locales:
ESCUELAS COMPLETAS
Díurnas
VARONES. — Mariscal Santa Cruz, Calle Murillo No. 479.
Eduardo Abroca, Calle Max Paredes No. 707.
MUJERES. — Natalia Palacios, Calle Ingavi No. 487.
Simona Manzaneda, Calle Inca No. 103.

NOCTURNAS (Para adultos)
José Vicente Ochoa, Calle Murillo No. 479.
Carlos Bravo, Calle Max Paredes No. 707.

ESCUELAS INCOMPLETAS
Díurnas
Varones: E. Villamil de Rada, Calle Orocco No. 80.
Marcel R. Mariaca, en la Villa Victoria.
Mujeres: Max Paredes, Calle Zolfo Flores No. 466.
Josefa Pereda, Calle Graneros No. 349.

Mercedes Belzu, Calle Batallón Colorados No. 80.
Eloy Salmón, Calle Calama No. 788.

NOCTURNAS (Para adultos)
Pazos Kanki, Calle Inca No. 103.
Pedro Kramer, Calle Ingavi No. 487.
José Manuel Loza, Calle Batallón Colorados No. 80.
La Paz, diciembre de 1935.
El Director Gral. de Instrucción Municipal.

LAS SOLICITUDES DEBEN ATENDERSE CON PRONTITUD

El ideal de la administración es un buen y oportuno servicio. Sólo así la burocracia puede eludir sus frecuentes fricciones con la opinión.

No es aventurado decir que en nuestras prácticas administrativas hay una tendencia marcada a demorar el despacho, y eso no es serio. Muchos de los asuntos que se tramitan son cuantiosos, otros son urgentes, por lo mismo que se refieren a cantidades pequeñas de dinero.

El público tiene el derecho de ser atendido con prontitud, sin que valgan dilaciones o excusas, que son frecuentes en algunas oficinas, no todas.

Los señores ministros de Estado, a cuya recarrenda tarea gubernativa queremos añadir ésta, de supervisar el pronto despacho de los asuntos pendientes, deberían exigir que la exactitud sea una norma, la competencia y la prontitud otra no menos importante que la anterior. Son ellos en suma quienes deben adoptar las medidas tendientes a evitar la morosidad en el procedimiento administrativo.

Muchas personas que tienen reclamaciones pendientes en la Comandaría General y el Tesoro Nacional se quejan del manifiesto retraso con que se las atiende. Otras exponen su queja con crudeza, definiéndose llevar de la vehemencia para calificar esa lentitud.

Comprendemos que en veces el despacho se recarea en una oficina, pero la preferencia en su tramitación debe ser por antelación, no por favoritismo. Es siempre trítante que un modesto ciudadano, por carecer de amigos e influencias se vea privado del incontestable derecho que ventila ante el poder administrativo, o de cobrar una pequeña suma que aliviará su economía.

En suma: las oficinas públicas han de rivalizar en su empeño de atender al público, porque así se evitará la molestia de las reclamaciones y quejas.

ESCUELA EXPERIMENTAL "PANAMA"

Desa alquiler un local AMPLIO con terreno para cultivos, en cualquier zona de la ciudad, prefiriendo las regiones de Miraflores, San Jorge o Sopocachi. Ofrece alquiler subido y pagos adelantados.

Para mayores detalles, dirigirse a la Dirección General de Instrucción, calle Junín No. 580 o a la casilla de correo No. 760.

ESCUELA EXPERIMENTAL "P A N A M A"

En la Escuela Juana Arce de Padilla se reciben inscripciones para la Escuela Experimental PANAMA, de tipo nuevo, que contará con el IVO, grado de orientación vocacional, con local propio y con instalaciones completas. Se aceptan alumnos para todos los cursos y para el 7o. a alumnos que hayan vencido el 6o. de primaria y que deseen recibir enseñanzas complementarias pre-profesionales.

Asimismo se reciben alumnos para el 7o. curso del IVO, grado pre-profesional de varones, en la Escuela Agustín Aspiza, existiendo como único requisito el certificado de haber vencido el 6o. curso.

"BANK"

La cinta ideal para máquina de escribir "Imprenta Eléctrica" COLON No. 358

Unciento Balsámico ROSA

Aprobado por todos Visto Bueno



COTIZACIONES

Table with exchange rates for Gold (Oro), Silver (Plata), Lead (Plomo), and Zinc (Zinc) in various units.

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

Table showing exchange rates for London, Paris, New York, Germany, Argentina, Belgium, Brazil, Chile, Spain, Peru, and Zurich.

BANCO MERCANTIL

Table with exchange rates for New York, London, and Wolfram.

ACCIONES

Table listing stock prices for various companies like Armatayo Mines, Patiño Mines, Banco Central de Bolivia, etc.

MINISTERIO DE HACIENDA

Text regarding exchange rates for the second half of the month.

JUNTA DE CAMINOS LA PAZ-BENI

Notice No. 26 regarding proposals for material for trucks, including tires and cameras.

AVISO AL COMERCIO

Notice to merchants regarding document requirements for international trade.

AVISO IMPORTANTE

Important notice for electricians regarding the installation of lighting and power systems.

LANIFICIO BOLIVIANO

Advertisement for Lanificio Boliviano, a factory producing woolen goods.

El valor de la moneda

Article discussing the value of the Bolivian currency, its stability, and the impact of international economic conditions.

Estaño

Official price list for tin (Estaño) from the London Metal Exchange.

Actividades del Lloyd Aéreo Boliviano

Flight schedule and activities of the Bolivian Airline, including routes to Cochabamba, Oruro, and La Paz.

THE AMERICAN INSTITUTE

Advertisement for The American Institute, offering educational courses in various subjects.

Los precios de artículos de primera necesidad

Large table listing prices for various commodities including fruits, vegetables, fish, and other necessities.

Dr. L. F. PIEROLA MACHICADO

Advertisement for Dr. Pierola Machicado, a medical professional with a degree from Paris.

BUFETE PINTO DE LA TORRE

Advertisement for Bufete Pinto de la Torre, offering legal services.

Additional text or notices related to the legal or medical services.

Advertisement for Kaliklora toothpaste, featuring an illustration of a person and text describing its benefits.



# NOTAS SOCIALES

## DIPLOMATICAS.

—Esta tarde, a horas 18, se realizará en la legación argentina la fiesta que ofrece el ministro de esa nación don Juan G. Valenzuela en obsequio del escultor don Luis Perloti.

—Están invitados a esta demostración numerosos y distinguidos elementos de nuestras esferas sociales y artísticas.

—Se ausentó con dirección a Santiago al señor John C. Schillock, tercer secretario de la legación de los Estados Unidos de Norte América.

## REUNIONES.

—Distinguidos elementos de nuestra sociedad se congregaron ayer tarde en la residencia de la señora Carmela Reyes Ortiz de Gutiérrez, con objeto de congratularla con motivo de recordar una fecha íntima.

—La señorita Nelly Velasco Monasterios reunió ayer en su residencia particular a un grupo de sus amistades con ocasión de recordar un grato acontecimiento.

## EN EL TEATRO MUNICIPAL.

Anoche se realizó la función con que debutaron los "Husos Sureños" en nuestro primer Coliseo, la cual constituye un éxito artístico social.

En la numerosa concurrencia pudimos anotar la presencia del Excmo. Sr. Ministro de Relaciones Exteriores don José María Gutiérrez y señora Pinilla de Gutiérrez; Excmo. Sr. Ministro de Chile en Bolivia don Jorge Silva Yocamán, señor Julio Fuenzalida, Primer Secretario de la Legación de Chile, señor Ismael Valdés Flores, cónsul de la misma República y las siguientes familias: —

Aramayo—Turckmann, Santa Cruz—Villagas, Deheza Urioste, Rojas—Velasco, Gutiérrez Vea—Murquina, García—Iturralde, Sanjinés—Yoytia, Vargas—Calvimonte, Del Castillo—Crespo, Alvarez—Lafaye, Taborga—Dorado, Ashton—Pérez, Gutiérrez—Tezanos Pinto, Sarmentero—Caruncho, Quintanilla—Zuazo, Iturralde—Chinell, Virreyra—Paccerri, Granier—Tanco, Muñoz—Goytia, Téllez Reyes—Iturralde, Herrera Granier, Ahumada—Eneverría, Herrera—Escalera, Velasco—Medicina, Zamora—Ostris, Ibañez Benavente, Gutiérrez—Granier, Velasco—Antelo, Ackermann—Saena, Zalles—Guerra etc. etc.

## LA BODA DE HOY



Padrinos del matrimonio civil por parte de la novia, el señor Luis Castillo Nava y la señora Carmen Estensoro de Castillo Nava, con los testigos Enrique Baldivieso y Julio Bustamante Calvo.

Por parte del novio en el matrimonio civil, representando al señor Alfredo Estensoro el señor Alejandro C. Vázquez y la señora Graciela Estensoro de Vázquez, con los testigos Carlos Kialinger y Felipe Spilman.

Madrinas de velo señoritas Ana Rosa Estensoro M. y Doris Rada A.

Madrina de bouquet, señora Blanca Rosa Estensoro de Eljaldre Chopitea representada por la señora Enriqueta Castillo Nava de Bustamante.

Madrinas de aros, señora Angélica Estensoro de Salinas representada por la señora Amalia Estensoro de Delgado.

Damas de honor, señoritas Bertha Barrios Antelo, Rosa Salomón Tapia, Sara Borda Calderón, Ana Rosa Ormaiztegui Priale, Teresa Ormaiztegui Carpio, Cristina Alvarez García, Cristina Canedo Chinell, Elena Limpías Canedo, Gladys Muñoz Reyes Ibarquén, Julia Solares, Ana Elío Moldis, Alina Paz Estensoro, Elsa Camacho y Blanca Pabón.

Pajes los niños, Rafaelito Taborga Dorado, Pepito Mendieta Castillo, Renecito Delgado Estensoro, Guido Vallencini Estensoro, Marcelo Salinas Alvarez y Jorgito Pacheco.

Con las niñas Lule Paz Campero, Ivar Kialinger, Elvira Hinojosa Barriga, Consuelo Pacheco Chinell y Gloria Taborga Dorado.

Lloverán los aros los niños: Luchito Patiño Zuazo y Fernandito González Lanza.

## MATRIMONIOS.

—Hoy a horas 11, será consagrado la boda matrimonial de la distinguida señorita doña Luz Mercedes Estensoro Machicado con el señor don N. Ladislao Morávek Z.

Actuarán de padrinos por parte de la novia, en la ceremonia religiosa, el señor Sebastián M. Estensoro y la señora Angélica M. de Estensoro, con los testigos señores Javier Paz Campero y Carlos Vialá.

Por parte del novio serán padrinos en la ceremonia religiosa, representando a los padres del novio el señor Jobny Morávek y la señora Olga de Kialinger con los testigos señores Carlos Kialinger y Félix Spilman.

—En la residencia de la familia de la novia, hoy, a horas 11, será consagrado el enlace matrimonial de la señorita Elena Tapia Villamil con el teniente de ejército don Luis Alberto Ruiz.

Actuarán de padrinos por parte de la novia, en la ceremonia religiosa, el señor Guillermo Tapia, y la señora Juana Villamil v. de Tapia, con los testigos señores Eduardo Rivas, representado por el coronel Alfredo Rivas, Aniceto Tapia, capitán Max Iniguez.

Testigos en el matrimonio civil, el teniente coronel Guillermo González Quint, Eduardo Solís, Roberto Villanueva, teniente coronel Eleodoro Carmona Radó y capitán René Quiroga.

Por parte del novio serán padrinos en la ceremonia religiosa, representando al señor Ernesto Ruiz A.

## LO QUE PIENSA FANNY



—Ya se ha dicho que hay dos estaciones: la de invierno y .... la del ferrocarril.

# CINES Y RADIO

## RADIO NACIONAL "DULCES HERIDAS" SE ESTRENA ESTA NOCHE EN EL CINE IMPERIAL

18 a 19 Hs.: Orquesta clásica en Ballet egipcio de Luitini. — Música y otros españoles. — Crónica social y espectáculos. — Jazz orquesta Don Voorhees.

20 a 21 Hs.: Boletín noticioso "La voz del espacio". — Música popular boliviana. — Tercero instrumental. Selección. — Canciones populares favoritas.

21 a 22 Hs.: Programa bailable de actualidad. — Hora oficial, cambios y cotizaciones. — Música y escenas del film sonoro. — Orquesta típica "El Malevaje".

22 a 23 Hs.: Dueto de arte nativo. Aires populares. — Orquesta alemana Dajos Bela. — Jazz americano "Novelty". — Dueto eriollo con guitarras: Canciones.

DULCES HERIDAS, es una película llena de belleza y poesía y gustará muchísimo a los hábiles del popular cine Imperial, no lo dudamos, por la serie de valores que reúne con encomiable acierto.

Esta noche estrena el MIGNON LA SENSACIONAL PRODUCCION "LA HORA DE LA MUERTE"

## EL CIRCO MUNICH OFRECE SUS ULTIMAS FUNCIONES HOY Y EL DOMINGO

Hoy hacen tres meses que debutó en el local del Prado el Circo Munich. Su actuación entre nosotros ha sido coronada por el más halagador éxito de taquilla, para lo cual nuestro público ha contribuido ampliamente, y estamos seguros que la ida del Munich, dejará gran vacío entre los aficionados a las acrobacias, y a los chistes de los tonys que tantos aplausos han conquistado.

## RADIO ILLIMANI

SABADO 18  
Horas 19.30. — Un cuarto de hora de jazz.  
19.45. — Folklore nacional.  
20. — Música clásica en reproducciones selectas.  
20.15. — Programa de la Emulsión de Scott.  
20.30. — Noticioso de Radio Illimani.  
20.45. — Guitarrista señor Jesús Manuel Ocampo.  
21. — Hora oficial. — Crónica de la Vida Nacional por José Agustín Morales "Pacto de No-Agresión entre Bolivia y Paraguay". — Orquesta Ritmo Nuevo.  
21.15. — Primera actuación del dueto americano "Bingo and Koko".  
21.30. — Orquesta de jazz de los "Dirge Boys".  
21.45. — Comentarios y recitaciones.  
22. — Orquesta Internacional Americana.  
22.15. — Alberto Ruiz y su Lira Incaica Boliviana.  
22.30. — Bailables modernos.  
22.45. — Canciones españolas.  
23. — Bailables universales.

## Programas de hoy

PRINCESA.— Matinée: Bajo la garrá. Tarda: Nacida para el beso. Noche: Cómicos de la legua.  
PARIS.— Matinée: El pecado de los hijos. Tarda: Dama por un día. Noche: Su único pecado.  
BOLIVAR.— Matinée: La escuadrilla de la aurora. Tarda: El escuadrón 65. Noche: La ley del Harem.  
MIGNON.— Matinée: Los apaches de París. Noche: La hora de la muerte.  
MUNICIPAL.— Noche: Actuará el Centro "Atena".  
IMPERIAL.— Noche: Dulces heridas.  
CIRCO MUNICH.— Noche: Peúltima función.

## PRINCESA

— Hoy sábado 18 de enero. En matinee inglesa a las 3 y 30 el jemplar film titulado. BAJO LA GARRA Con Franchot Tone, May Robson Jack LaRue. Luneta 1.50. En tarda la super comedia social MGM. NACIDA PARA EL BESO Con Jean Harlow, Franchot Tone Lionel Barrymore, Lewis Stone y Patsy Kelly. Luneta 2.50. En nocturna la graciosa comedia Paramount.

## COMICOS DE LA LEGUA

Con William Fields, Baby Le Roy, Jack Mulhall and Judith Allen. Luneta 3.00.

## EN LA PENDIENTE, con Lionel Barrymore y Mary Carlisle, se estrena la próxima semana.

## IMPERIAL

Hoy sábado en nocturna, el grandioso y sublime poema indio de la Metro Goldwyn Mayer titulado. DULCES HERIDAS Con Lupe Vélez y Ramón Novarro. Luneta 1.50. Mañana en la noche gran estreno musical VANIDADES AL DESNUDO, con Carl Brisson, Kiti Culisale, Jack Oakley y Gertrude Michael.

# LA MODA AL DIA



La izquierda, modelo hecho en "gingham" azul, amarillo y naranja, a grandes cuadros. En el centro otro vestido de solfée, más severo en sus tonos, se hace en velo de algodón color rosado con moños de terciopelo. El tercer modelo a la derecha confeccionado en seda marrón a minúsculos lunares.

### Aviso al Comercio y a la Industria

LA DIRECCION GENERAL DE CONSUMOS NACIONALES.

LES, notifica al comercio en general, con capital en giro desde Bs. 5.000.— que, hasta el 31 del mes en curso, debe facilitar a la Oficina de Consumos, una copia de su inventario de mercaderías, cerrado al 31 de diciembre último; debiendo hacerlo, en La Paz a la Dirección General, y, en el interior, a las Direcciones Departamentales respectivas. Además de la cantidad, el inventorio consignará el precio de costo y el de venta de cada artículo.

Asimismo, se previene a los industriales manufactureros que han recibido o reciben divisas extranjeras de la Junta de Control de Giros, para importación de materias primas, maquinarias, repuestos, etc., la obligación de presentar, ante las mismas oficinas de consumos, el detalle de su producción con indicación de cantidad, precio de costo y precio de venta de cada clase de artículo manufacturado.

La Dirección General de Consumos, en uso de sus atribuciones, controlará los precios de los artículos que los considere de primera necesidad, indispensables para la alimentación, vestido, conservación o restablecimiento de la salud, Instrucción elemental, etc.

La Paz, 15 de enero de 1936.  
DIRECCION GENERAL DE CONSUMOS.

### INSTITUTO MERCANTIL "ARRIETA"

CURSOS DE VERANO

Desde la fecha quedan abiertas las inscripciones para las asignaturas de:

- ARITMETICA.
- ALGEBRA.
- CONTABILIDAD GENERAL.
- COMERCIO.
- DOCUMENTOS COMERCIALES.
- GRAMATICA.
- REDACCION COMERCIAL INGLÉS.
- TAQUIGRAFIA.
- DACTILOGRAFIA.
- CALIGRAFIA.

Cursos diurnos y nocturnos para ambos sexos.

Pida Ud informes.

CALLE COLON No. 418.

El esposo y la familia de la que fué señora:

### CARMELA CABALLERO DE GUTIERREZ

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus amigos concurrir a la misa que se celebrará en la capilla de los Sagrados Corazones el domingo 19, a horas 9 a.m.

La Paz, 16 de enero de 1936.

PRECISO UNA HABITACION Amueblada. Ref. por carta a J. P. esta Imprenta.

### CINE BO: IVAR

Hoy sábado 18 de enero. Hoy en matinee a horas 3 y 30. Se pasará nuevamente la sensacional producción FOX, hablada en castellano.

LA ESCUADRILLA DE LA GLORIA Con Jorge Lewis y Carlos Villarias, película llena de emociones, que obtuvo gran éxito.

Luneta Baja 1.00. — Luneta Alta 0.50.

En tarda a horas 6 y 30, el formidable film R.K.O. Radio. EL ESCUADRON 65

Son actores principalmente de este gran cinematógrafo, creación cinematográfica: Richard Dix, Elizabeth Allen and Ralph Bellamy.

Luneta Baja 2.00 — Luneta Alta 1.00.

En noche a horas 9 y 30, la suntuosa film musical, hablada en castellano y protagonizada por el famoso cantor mexicano JOSE MOJICA, secundada por María Alba y María Larrabetti.

LA LEY DEL HAREM

Esta producción FOX, es una belleza cinematográfica.

Luneta Baja 2.00. — Luneta Alta 1.00.

### DONATO FLORES LOBATON

(Q. E. P. D.)

Marcelina E. v. de Flores esposa; Hernando, Adela, Luisa y Gustavo Flores, hijos; y demás la milia del que fué

Muerto en defensa de la patria en Cañada Strongest, el 19 de noviembre de 1934, ruegan a sus parientes, amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de cabo de año que en sufragio del alma del extinto, se celebrará el día de mañana a horas 10 a.m. en el templo de Santo Domingo. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia.

# El trimotor "Chorolque" del Lloyd Aéreo cayó ayer en Challavinto, pereciendo carbonizados los pasajeros

## UN INDIGENA QUE OBSERVO LA CAIDA DIO LA NOTICIA

### El accidente se produjo a hs. 9 de la mañana LOS PASAJEROS

Por telegrama urgente transmitido por nuestro corresponsal en Cochabamba, recibido a las 19 en nuestras oficinas tuvimos conocimiento de un trágico accidente de aviación producido en la línea aérea Cochabamba-Oruro. Se nos comunicó que habría caído en Tapacari, una nave del Lloyd Aéreo Boliviano, pereciendo carbonizados todos los pasajeros y tripulantes.

Inmediatamente, y con objeto de establecer la confirmación de esta noticia ocurrimos a las oficinas del LAB, en busca de mayores detalles. El gerente de la compañía nos manifestó, que no tenía ninguna noticia oficial, a pesar de los esfuerzos desplegados por la oficina de La Paz para obtener los mayores detalles sobre el accidente.

#### PRIMERAS INFORMACIONES

Hasta las 23 sólo se tenía dos partes telegráficas dirigidas al Prefecto de Cochabamba uno del sub-prefecto de Tapacari y otro del Presidente del Concejo Municipal de la misma localidad.

Según uno de los primeros partes telegráficos, el indígena Julio Gutiérrez testigo presencial del accidente y colono de la estancia de Challavinto, fué el que dió la primera noticia del siniestro.

#### EL CHOROLQUE

Posteriormente las autoridades de Cochabamba y la Gerencia del Lloyd en aquella ciudad, dieron un comunicado en el que se informa en forma escueta, que el trimotor "Chorolque" pilotado por Wilstermann cayó en las cercanías de Tapacari incendiándose inmediatamente.

#### PRIMER TELEGRAMA

Nuestros cronistas pudieron enterarse del texto del primer telegrama del sub-prefecto de Tapacari que dice:

"Comunico deplorado suceso trimotor cayó en alturas de Challavinto de esta a cinco leguas distancia según aviso a horas 9, de la mañana de hoy. Aparato quemado, doce hombres y una mujer muertas. En este momento viaja comisión a constatar hecho. Firmado DURAN. Sub-Prefecto".

#### AUXILIO

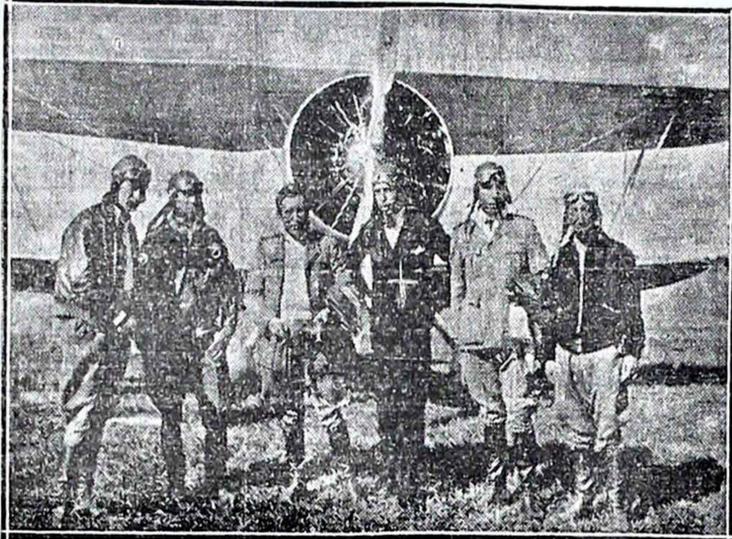
El segundo comunicado del Presidente Municipal de la mencionada localidad dice:

"Información indígena Julio Gutiérrez hace saber ocurrido accidente trimotor, altura estancia Challavinto, autoridad municipal con Sub-Prefecto trasladados en auxilio lugar suceso. Firmado Presidente Municipal".

#### CONFERENCIA TELEGRAFICA

Para constatar los hechos, la

## Una de las víctimas del accidente



En el centro el capitán Leonidas Rojas, marcado con una (x) una de las víctimas del accidente aéreo de ayer. El capitán Rojas tuvo un comportamiento heroico durante la campaña, habiendo merecido numerosas distinciones del comando de las Fuerzas Aéreas y del Comando Superior.

## LAS VICTIMAS

Las víctimas del accidente aéreo de ayer, son las siguientes: Piloto Juan Wilstermann, mecánico Guillermo Hanel y ayudante mecánico Máximo Diescher.

Pasajeros: — Capitán Leonidas Rojas, Roberto Braunstein, Francis Barber, han Asbun, Antonio Backovich y Jorge niente Juan Ortega, David Trapero, Abra-Pastora Saavedra Suárez, Juan Gil, te Eid.

# Deportes

## El torneo de pelota vasca

EL DIA DE MAÑANA CONTINUARA LA REALIZACION DEL CAMPEONATO GRAFICO DE PELOTA VASCA. — EL PROGRAMA REVESTIRA CARACTERES ESPECIALES DE ATRACCION E INTERES. — "LA RAZON" DEFINIRA CON "ARNO HERMANOS" EL ENCUENTRO QUE EL DOMINGO ULTIMO DEBIO SER SUSPENDIDO.

Mañana proseguirá el Campeonato de Pelota Vasca entre los gráficos locales.

Este torneo bien organizado por el Sindicato Gráfico y que se viene realizando desde hace más o menos un mes reviste caracteres de importancia, habiendo logrado interesar a los aficionados de este viril deporte.

Antes de dar comienzo a los matches de primera división, definirán su situación los cuadros de LA RAZON y ARNO Hermanos que encontrándose en competencia, debieron postergar la definición del partido, por el mal tiempo. LA

RAZON llevaba un margen apreciable de puntos a su favor, merced a la buena presentación que hizo la pareja Antequera Tellería.

El fixture fijado es el siguiente: —

Horas 1 y 30. — Infantiles. — LA RAZON v. UNIDAS.

Horas 2 y 30. 3a. categoría, serie B. — LA RAZON v. FRAGUA.

Horas 2 y 30. 2a. categoría, serie B. — ULTIMA HORA v. ARNO Hnos.

Horas 3. — 1a. categoría, LA RAZON v. UNIDAS.

La Razón: — Luis Antequera y Enrique Tellería.

Unidas: — Guillermo Alvarez y Luis Jiménez.

Horas 4. — REPUBLICA v. ULTIMA HORA (1a. categoría.)

Republica: — Hnos. Torrico.

Ultima Hora: — José Morató y N. Espinoza.

Horas 5. — FRAGUA v. ATENEA.

Fragua: — Hnos. Salcedo.

Atenea: — José Vázquez y N. Castro.

## UN CASO DICTATORIAL ES EL QUE PRETENDE REALIZAR LA PAZ FOOT-BALL ASSOCIATION AL CONVOCAR A UN CAMPEONATO OFICIAL DE LA PRESENTE TEMPORADA

La opinión de la prensa hasta el momento ha sido unánime. Fuimos los primeros en pedir la renuncia de la Directiva de La Paz Foot Ball Association; renuncia que se hizo efectiva, pero que por diversos motivos que se mantienen en el misterio, fué deshechada.

Apuntamos en anteriores crónicas la necesidad urgente de proceder a una renovación en la directiva, que nos ocupa. Fueron numerosos los argumentos que analizamos y sin embargo los personeros que actualmente dirigen el fútbol local, se mantienen enardecidos en un capricho. Ellos son los que llevan día a día al deporte mas popular al fracaso. No es posible que subsista este directorio, si damos que sus funciones se prolongan ya por el espacio de tres años.

Es preciso como decimos e invitamos a los actuales dirigentes a presentar sus renuncias irrevocables. No es posible que el deporte local se encuentre bajo el dominio de una dictadura absurda. Ya es tiempo de que la juventud deportiva local tome las riendas de la liga de fútbol. Conocemos los inveterados manejos que se realizan en la actualidad en el seno de esta entidad. Pues es una camarilla, que trata de mantener a los actuales dirigentes. Cosa que jamás sucedió hasta ahora.

UN DESACIERTO. —

A los numerosos desaciertos surgidos a consecuencia de la mala dirección de la asociación que nos ocupa, hoy se produce otro. No sabemos si es que los clubs afiliados a esta corporación se encuentran desorganizados o es la misma entidad que sufre dicha desorganización.

Antes de proceder como lo creo la Directiva de la Asociación a reorganizar los diferentes clubs de fútbol, es necesario proceder a la renovación de la entidad matriz. De otra manera, quedará decir, que la dictadura q' subsistente hasta la fecha se prolongará por algún tiempo más.

### CHICLETS ADAMS - TEMPTERS

De venta en todos los almacenes:

CARLOS VIANA B. — CALLE POTOSI 167

Representantes en Bolivia, THE AMERICAN CHICLE Co. — LONG ISLAND, N. Y. U. S. A.



CANDY COATED GUM



## "LA RAZON" ANTES QUE LA EMPRESA TUVO DETALLES

### Entre las víctimas figura el capitán aviador Leonidas Rojas

## UNA MALA RA-CHA

"LA RAZON" DIO LA PRIMERA INFORMACION

Inmediatamente que obtuvimos el telegrama de nuestro corresponsal LA RAZON informó mediante sus pizarras al público, hablando causado la trágica noticia una consternación general.

#### VUELOS DE RECONOCIMIENTO

La tardanza de la hora de llegada del Chorolque a la pista de Oruro, causó gran inquietud tanto en las oficinas del Lloyd Aéreo de Oruro como de La Paz. Como a las 13 de día se seguía sin noticias sobre a nave, las autoridades del LAB ordenaron que dos aviones hicieran entre Oruro y Cochabamba vuelos de reconocimiento para localizar al Chorolque, ya que este, dado el itinerario que llevaba no debía mantenerse ya en el aire.

La búsqueda no dió resultado. En la quebrada de Challavinto reinaba tiempo nublado, lo cual explica que los pilotos no hubieran logrado ubicar la nave destruida.

#### LOS MUERTOS

Las comunicaciones recibidas de la prefectura de Cochabamba indican que todos los pasajeros y tripulantes perecieron carbonizados suponiéndose que la muerte de todos ellos haya sido instantánea.

La circunstancia que el accidente ocurriera en una región sumamente montañosa ha debido indudablemente dificultar cualquier manobra de Wilstermann para salvar la vida de los pasajeros, y del piloto, cuya desaparición constituye una irreparable pérdida de la aviación boliviana.

Entre las víctimas figuran el piloto capitán Leonidas Rojas que tuvo una lucida actuación durante la guerra del Chaco, habiendo merecido numerosas distinciones en la orden del día.

Rojas después de la campaña, fué solicitado para bajar en el Lloyd Aéreo como piloto lo que abona el gran concepto que gozaba el bravo militar.

Uno de sus familiares nos decía anoche, que Rojas había resuelto abandonar la aviación, para disfrutar de un merecido descanso así fué que se embarcó en el Chorol que como simple pasajero y había resuelto radicarse en La Paz.

Entre los pasajeros se encontraban la señorita Pastora Saavedra Suárez, hermana del conocido intelectual José Saavedra Suárez; el conocido comerciante Antonio Backovich, el teniente Juan Ortega que participó en toda la campaña del Chaco, y varios comerciantes árabes.

## LA NAVE

El Chorolque fué adquirido, en 1933, y es gemelo de los trimotores "Huanani" y "Juan del Valle". Su máquina desarrolla una capacidad de 1.500 caballos de fuerza.

Fué incorporado a la flota aérea durante la guerra en enero de 1933. Su capacidad es de dos toneladas y podía conducir 10 pasajeros y tres tripulantes, habiendo sido construido en la casa Junker.

El Chorolque según informaciones telegráficas, salió de Cochabamba a las 8 de la mañana luego de haberse recibido noticias de que reinaba buen tiempo. El accidente ocurrió a las 8 y 55 y se sabe que en ese momento estaba nublada toda la región de Tapacari, lo cual seguramente dificultó la visibilidad del piloto.

El nombre de Chorolque se escogió en homenaje a la familia Aramayo que contribuyó con una importante suma para la compra de aviones al comienzo de la guerra, sin que la familia reclamara nunca la correspondiente adjudicación de acciones del Lloyd Aéreo Boliviano.

El Chorolque era la nave favorita de Wilstermann, a la que le tenía una especial predilección, por la docilidad, decía Wilstermann con que obedecía la mano del piloto.

En los Estados Unidos, según informó nuestro diario en su sección cablegráfica, cayó otro avión ocasionando la muerte de catorce personas. La Imperial Airways es una de las compañías más grandes del mundo.

En Colombia se produjo otra catástrofe de magnitud a pesar de los cuidados de la compañía Scadta.

En los últimos tiempos se han venido produciendo en todo el mundo accidentes de aviación de mayor gravedad que el que acaba de suceder en Tapacari. La Imperial Airways perdió hace poco tiempo uno de sus mejores aviones habiendo perecido más de catorce personas.

La Panagra perdió hace poco el "San Felipe" que era conducido por el jefe de pilotos y el jefe de mecánicos.

Este accidente del "Chorolque" viene a agregar una catástrofe más a la lista de las víctimas del progreso en la aviación mundial. Posiblemente la caída del trimotor se ha debido a un temporal y que los esfuerzos del piloto Wilstermann resultaron inútiles, a pesar de su bien probada maestría, para poder vencer a la naturaleza.

## LA FEDERACION UNIVERSITARIA BOLIVIANA SOLICITA REBAJA DE PASAJES AL LLOYD AEREO

Transcribimos a continuación, un oficio dirigido por la Federación Universitaria Boliviana al Gerente del Lloyd Aéreo Boliviano, solicitando la rebaja de pasajes en la línea de Cochabamba a Santa Cruz.

Dada la trascendencia del fin que persigue la FUB, no dudamos que la gerencia de esta empresa aérea accederá a la solicitud de los universitarios.

El oficio dice así:

Señor: Los miembros del Comité Organizador del Tercer Congreso Nacional de Estudiantes Universitarios, nos permitimos dirigirse a la presente comunicación, con el fin de solicitar una rebaja del 75% en los pasajes aéreos de COCHABAMBA A SANTA CRUZ, para el viaje de los delegados que, de los diferentes departamentos de la República, deben trasladarse a la ciudad de Santa Cruz.

Los Universitarios apreciamos en toda su trascendencia, la obra de vinculación que, con el Oriente de Bolivia, viene realizando el LAB. De ahí porque, para el verificativo del tercer Congreso, nuestro deseo se inclina por utilizar los eficientes, rápidos y seguros servicios de la empresa que Ud., dignamente gerenta; empero, como la realización de esta asamblea universitaria no nos permite erogaciones considerables en pasajes, es que, nos tomamos la libertad de solicitarle la rebaja indicada.

Estamos seguros que los directores del LAB, cooperarán con esta franquicia, a la realización del Congreso Universitario en Santa Cruz, demostrando con esto, una vez más, el interés que Ud., ponen en el adelanto de las comunicaciones en Bolivia y que no son, por otra parte ajenos a las manifestaciones que la juventud de Bolivia quiere contribuir al progreso espiritual de la República y a la vinculación de sus regiones.

SEMILLAS DE RYE GRASS. Llegó varias clases. Único lugar de venta: Calle Recreo No. 321, 2o. patio. REGINA v. DE IBANEZ E HIJOS

PADECE BILIOSIDAD ¿ESTREÑIMIENTO? PILOROS DE VIDA DEL DR. ROSS

JULIO S. BUSTAMANTE C. ABOGADO. — Bufete: Indaburo No. 194 (The Bolivia Railway Co.) Teléfono 1210. — Casilla de correo No. 51.

BONOS DEL EMPRESTITO CONSOLIDADO DE 1933. Se pone en conocimiento del público tenedor de estos Bonos, que a partir de la fecha se pagará en las oficinas de este Banco los intereses correspondientes al 2o. semestre de 1935. La Paz, 15 de enero de 1936. BANCO CENTRAL DE BOLIVIA.